

Սպասարկում և խնամք

AM

Լվանալուց և այլ գործողություններ կատարելուց առաջ անջատեք սպասարանը էլեկտրական ցանցից:

Սպասարանային և սահարանային բաժնի պահանջման

Full No Frost սառեցման համակարգը կատարում է հալեցման ռեժիմ ավտոմատ կերպով:

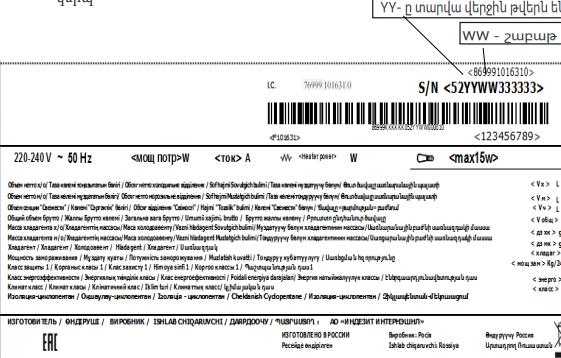
Ժամանակաշիֆը պարբերաբար միացնում է տարացողիչ տարրը, կատարվում է "ձյուն և մոշտակի" հալեցում՝ գործիչից: Հավաք ջուրը կապուիդով հոսում է ճնշակի տակի տաշտակը, որտեղ էլ գոլորշիանում է:

Սպասարկում և խնամք

Զեր սպասարանը պատրաստված է հոս չունեցող հիգիենիկ կուտածից: Այս բնութագրերի պահպանման համար սուր հոս ունեցող մթերքները միշտ պահեք ամուր փակված ամաներով խոսափելու համար հոտերից, որոնք հետո շատ բարդ կլինի վերացնել: Մառարանի ներքին և արտաքին մակերեսները լվացեք սպոնով կամ փափուկ լարով՝ թրչված կերակրի սողայի և գոլ ջրի լուծույթով (սողան նաև լավ ախտահանիչ է): Կերակրի սողա չունենալու դեպքում օգտագործեք որևէ չեզոր լվանալու միջոց:

Երբեք մի օգտագործեք օրգանական լուծիչներ, հարթեցնող, ըլոր, ամոնիակ պարունակող կուտեր: Յուղային մասսա պարունակող մթերքների (մայոնեզ, բուսական կամ կենդանական յուղեր և այլն) սպասարանի խցիկի խտարարին կամ պահանասային դիպչելիս, հետացը այն որևէ լվացող միջոցով:

Տվյալ տեխնիկակի արտադրության ամսաբիլը կարելի է ստուգալ (S/N 52YYWW333333 սերիական համարից՝ հետևյալ կերպ:



Безопасность - хорошая привычка

(i) Indesit

RU

Прежде чем пользоваться прибором, прочтите данную инструкцию по безопасности. Сохраните ее для возможности обращения в будущем.

В настоящей инструкции и на самом приборе содержатся важные указания по безопасности. Их необходимо прочесть и выполнять постоянно. Изготовитель снимает с себя всякую ответственность за последствия несоблюдения настоящих указаний по безопасности, ненадлежащего использования прибора или неправильные рабочие настройки на пульте управления.

⚠️ Холодильник разработан для использования внутри помещений. Ни при каких обстоятельствах не используйте холодильник на улице, в гараже и т.п.

⚠️ Этот прибор предназначен для замораживания и хранения замороженных продуктов в морозильном отделении и хранения свежих продуктов в холодильном отделении.

⚠️ Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными чувственными или умственными способностями или физическими, при отсутствии у них жизненного опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под контролем для недопущения игры с прибором.

⚠️ Не касайтесь холодильника влажными руками, во избежание поражения электрическим током в случае неисправности прибора.

⚠️ Не пользуйтесь удлинителями и переходниками! Это создает потенциальную опасность возгорания. Производитель не несет ответственности за возгорания, произошедшие из-за использования переходников и удлинителей, а также соединительного кабеля, сечение которого не соответствует потребляемой мощности.

Не вынимайте вилку из розетки за провод: это очень опасно. При повреждении шнура питания его следует заменить специальным шнуром или комплектом, получаемым у изготовителя или его представителя. Замена кабеля должна производиться только квалифицированным персоналом.

⚠️ Не касайтесь внутренних охлаждающих поверхностей холодильника, особенно если ваши руки мокрые. Не кладите в рот куски льда, только что вынутые из морозильника, – так можно получить местное обморожение.

⚠️ Перед выполнением любых операций по мойке или обслуживанию отсоедините холодильник от сети.

⚠️ Если холодильник предназначен для замены старого, имеющего запирающие устройства на двери перед тем как выбросить старый холодильник, выведите из строя или снимите это устройство, для того, чтобы обезопасить детей, которые рискуют быть запертными внутри холодильника во время игры.

⚠️ При возникновении нестандартной ситуации отключите холодильник от сети и позвоните в сервисный центр, телефон которого напечатан в гарантийном документе (сервисном сертификате).

⚠️ Запрещается изменение конструкции холодильника и вмешательство лиц, не уполномоченных производителем на гарантийный ремонт.

⚠️ Не храните и не используйте бензин или другие огнеопасные жидкости и газы вблизи холодильника или других электробытовых приборов.

⚠️ ВНИМАНИЕ!

Данный прибор не предназначен для работы с управлением от внешнего переключающего устройства, такого как таймер, или пульта дистанционного управления.

⚠️ ВНИМАНИЕ! Данный прибор не предназначен для профессионального использования.

⚠️ ВНИМАНИЕ! Запрещается контакт задней стенки (решетка конденсатора) холодильника с гибким газовым металлическим, используемым для подключения газовой плиты, а также с металлическими трубопроводами газа и водоснабжения, электрическими проводами иных электроприборов.

⚠️ Не складировать взрывоопасные объекты, в частности аэрозольные баллоны с воспламеняющимся наполнителем в приборе.

⚠️ Риск травмирования из-за избыточного веса. Используйте двух или больше человек, чтобы переместить и установить Ваш продукт. Отказ следовать этим инструкциям может привести к повреждению Вашего позвоночника или травме. Используйте защитные перчатки.

⚠️ В случае длительного отключения электрического питания, продукты могут испортиться.

⚠️ Во время манипуляций с холодильным прибором (чистка, установка и т.п.), держите детей под присмотром во избежание их травмирования.

⚠️ Прибор следует устанавливать в помещении, где температура окружающей среды соответствует климатическому классу, указанному в табличке с техническими данными:

Климатический класс	Температура окружающей среды
SN	от +10°C до + 32°C
N	от +16°C до + 32°C
ST	от +16°C до + 38°C
T	от +16°C до + 43°C

⚠️ ВНИМАНИЕ! Прибор может не работать надлежащим образом, если он длительное время находился при температуре, выходящей за пределы допустимого интервала.

Объем помещения должен составлять 1 м³ на каждые 8 г хладагента R600a в изделии. Количество хладагента, содержащееся в вашем конкретном холодильнике, указано на табличке с паспортными данными внутри холодильника.

⚠️ В качестве порообразующего вещества в пенозоляции используется С-пентан, являющийся горючим газом.

⚠️ Прибор не содержит хлорфтогуглероды (CFC). В холодильном контуре используется хладагент R600a (HC).

Для приборов с изобутаном (R600a): изобутан представляет собой природный газ, не оказывающий вредного воздействия на окружающую среду, но являющийся горючим.

В связи с этим необходимо избегать повреждения трубок холодильного контура, особенно во время опустошения холодильного контура.

Установка и включение

Никогда не включайте холодильник с признаками повреждения; если у вас возникли сомнения в исправности изделия, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

ВНИМАНИЕ! Не загораживайте вентиляционные отверстия, расположенные в корпусе устройства или во встраиваемой конструкции!

ВНИМАНИЕ! Не допускайте повреждения контура хладагента.

ВНИМАНИЕ! Не используйте электрические приборы внутри отделений для хранения продуктов, за исключением рекомендованных изготовителем.

В случае повреждения уполномоченного, примите меры по его незамедлительной замене.

Установка и включение

Правильная установка необходима для обеспечения надежной и эффективной работы холодильника.

Вентиляция

Компрессор и конденсатор холодильника в процессе работы нагреваются, поэтому необходимо обеспечить достаточную вентиляцию. Холодильник должен быть установлен в хорошо проветриваемом помещении с нормальной влажностью. Запрещено устанавливать холодильники в помещениях с повышенной влажностью, например, в ванных комнатах, подвалах.

При установке обеспечьте минимальные зазоры 5 см за задней и боковыми сторонами прибора и 10 см сверху для свободной циркуляции воздуха. Не перекрывайте движение воздуха сзади прибора.

Не располагайте вблизи источников тепла

Не следует устанавливать холодильник так, чтобы он находился под воздействием прямых солнечных лучей или рядом с источниками тепла (кухонными плитами, духовками, каминами).

ВНИМАНИЕ!

Когда устанавливаете прибор, убедитесь, что шнур питания не зажат и не поврежден.

ВНИМАНИЕ!

Не располагайте многогнездные переносные розетки (удлинители) или переносные источники питания позади прибора.

Выравнивание

Для хорошей работы холодильника важно, чтобы он находился на ровной поверхности. После установки холодильника на место отрегулируйте его положение путем вращения регулировочных опор в его передней части. Наклон холодильника назад не должен превышать 5°.

Заранее измерьте дверные проемы (ширину и высоту), лестничные пролеты и т.п., чтобы убедиться, что прибор можно переместить в выбранный месту. Предупреждение: Риск травмирования из-за избыточного веса. Используйте двух или больше человек, чтобы переместить и установить Ваш продукт. Отказ следовать этим инструкциям может привести к повреждению Вашего позвоночника или травме.

Подключение к электросети

Холодильник выполнен по степени защиты от поражения электрическим током класса 1 и подключается к электрической сети при помощи двухполюсной розетки с заземляющим контактом.

Перед подключением к электросети убедитесь, что:

- напряжение сети соответствует данным, указанным в табличке, которая находится на правой стороне холодильного отделения со стороны двери, а именно ~ 220-240В;
- заземляющий контакт электрической розетки непосредственно электрически соединен с заземляющим

ВНИМАНИЕ! Не используйте механические устройства или другие средства для ускорения процесса оттаивания, кроме рекомендуемых изготовителем.

ВНИМАНИЕ! Никогда не используйте пароочистители: существует опасность поражения электрическим током.

Будьте осторожны при перемещении прибора, чтобы не повредить полы (например, паркет).

Упаковочные материалы подлежат повторной переработке и маркируются символом .

Повторное включение прибора (например, при случайном отключении) осуществляйте через 5-10 минут.

проводом питающего кабеля электрической сети (соединительный провод должен быть рассчитан на ток не менее 10А);

– розетка и вилка одного типа; если вилка не подходит к розетке, розетку следует заменить на соответствующую вилке питающего шнура (работы должны выполняться квалифицированным электриком).

Холодильник должен быть установлен таким образом, чтобы вы всегда имели доступ к розетке. Холодильник, подключенный с нарушением требований безопасности бытовых приборов большой мощности, изложенных в данном руководстве, является потенциально опасным. Холодильник, непосредственно подключаемый к двухпроводной электросети, эксплуатируются с устройством защитного отключения (УЗО), имеющим следующие значения параметров: диапазон номинальных напряжений – от 220 до 240В/50 Гц, порог срабатывания – не более 30 мА, номинальное время срабатывания – 0,1 с.

Электрическая сеть должна иметь устройство защиты, рассчитанное на 16А. Запрещается подключать холодильный прибор к электрической сети, которая имеет неисправную защиту от токовых нагрузок.

Производитель не несет ответственности за ущерб здоровью и собственности, если он вызван несоблюдением указанных норм установки.

ВНИМАНИЕ!

После установки подождите примерно три часа перед тем, как подключить холодильник к электросети, чтобы быть уверенным, что хладагент после транспортировки распределится должным образом, – это необходимо для правильной работы холодильника.

Перед началом эксплуатации в холодильнике необходимо вымыть внутренние поверхности холодильной и морозильной камер раствором пищевой соды.

После того, как вы подключили холодильник к электрической сети, установите среднее значение температуры , через несколько часов вы можете поместить продукты в холодильное и морозильное отделения.

УДАЛИТЕ

распорки и kleящие ленты, удерживающие подвижные части прибора от смещения.

Если прибор имеет защитное покрытие из полимерной пленки, аккуратно удалите его, соблюдая меры предосторожности, чтобы не повредить лакокрасочное или полимерное покрытие деталей.

После установки отходы упаковочных материалов (пластик, пенопластовые детали и т.д.) должны храниться в недоступном для детей месте во избежание опасности удушения.

Էլեկտրաէներգիայի խնայողության ցուցումներ Անսարքությունները և դրանց վերացման մեթոդները

Ճիշտ տեղադրեք սառնարանը Զերմային աղբյուրներից տարածության վրա, լավ օդափոխվող տարածում՝ «Տեղակայում» («Օդափոխություն») բաժնի ցուցումներին համապատասխան:

Ճիշտ հաստատեք ջերմաստիճանը: Դրեք ջերմակարգավորիչը միջին դիրքով Ավելորդ ցածր ջերմաստիճանի հաստատումը կազմի միայն էլեկտրաէներգիայի ծախսի բարձրացման վրա, բայց չի լավացնի մթերքների պահպանվածությունը:

Չափից ավելի ցածր ջերմաստիճանը կարող է վնասել բանջարեղենի, պատրաստի մսի և պանրի պահպանությանը:

Մի գերլցրեք Մրերքների պահպանման համար կարևոր է օդի բավարար շրջանառությունը: Մրերքների գերլցրելը խանգարում է օդի ազատ շրջանառությանը, սառնարանի ճիշտ աշխատանքին և առաջանում է էլեկտրաէներգիայի լրացուցիչ ծախս:

Դոները փակ պահեք Դոները բացեք միայն անհրաժեշտության դեպքում, հիշեք, որ դուն յուրաքանչյուր բացում մի քանի անգամ բարձրացնում է ջերմաստիճանը սառնարանի ներսում և նախկին ջերմաստիճանի վերականգնման համար ծախսում է էլեկտրաէներգիա:

Ամուր փակեք Հետևեք այն բանին, որպեսզի սառնարանի դոների խցարար ուղիղ մարդու լինի և փակելու ժամանակ ամուր կազմի կորպուսին դա թույլ կտա խուսափել սարը օդի արտահոսքի:

Մի տեղադրեք տաք ուտելիքներ Տաք մթերքները, որոնք դրված են սառնարանում, անմիջապես բարձրացնում են ջերմաստիճանը մի քանի աստիճանով: Մինչև սառնարանում տեղադրելը, թողերորպեսզի մթերքները և սպասքը սառչեն և հասնեն սենյակային ջերմաստիճանի:

Սառնարանի անավարար աշխատանքի դեպքում կամ անսարքություններ առաջանալին, մինչև մասնագետին դիմել կարգացքը այս բաժինը: Շատ դեպքում Դուք ինքններ կարող եք լուծել ծախս խնդիրները:

Սառնարանը չի աշխատում

Ստուգեք, որ

- տանը անշատված չէ էլեկտրաէներգիան
- հրոցակը պականվ դրվագ է վարդակում
- վարդակը սարին է, ստուգելու համար միացրեք մի սարք, որի աշխատելու վրա Դուք վստահ եք

Զերմաստիճանը՝ սառնարանային բաժնում չափազանց բարձր է

Ստուգեք, որ

- բաժնների դոները ամուր են փակված, դոների վրայի խցանածքները չեն:
- ջերմակարգավորիչը բոնակը գոնվում է ճիշտ դիրքում
- բաժնները գերլցված չեն մթերքներով
- բաժնի դուռը հաճախ չի բացվել

Մթերքները պատճենային բաժնում գերազանց են Ստուգեք, որ

- ջերմակարգավորիչի բոնակը գոնվում է ճիշտ դիրքում

Մշտապիս աշխատում է ճնշակը

Ստուգեք, որ

- սառնարանի դոները ամուր փակվում են և բացվում են ոչ այնքան հաճախ
- տարածում ջերմաստիճանը չափից ավելի բարձր չէ
- ջերմակարգավորիչը բոնակը գոնվում է ճիշտ դիրքում:

Սառնարանը չափից ավելի է աղմկում աշխատանքի ժամանակ

Ստուգեք, որ

- սառնարանը հավասարեցված է
- սառնարանը չի դիմում այլ առարկաներին (օրինակ՝ շրջապատող կահույք)
- Սառնարանը, որը շրջանառվում է սարեցման համակարգի ներսում, կարող է ցածրածայն բլթրլթալ, անգամ, եթե ճնշակը չի աշխատում: Մի անհանգստացեր, դա շատ նորմալ է

Սառնարանային բաժնում շուրջ է կուտակվում:

Ստուգեք, որ

- ջրաքաշանցը անցրը աղտոտված չէ

Սանցարանային բաժնի օգտագործումը

AM

Սառեցման համար նախատեսված մթերքները հարկավոր է մանրակրկտորեն փաթեթավորել խուսափելու համար ավելորդ եղամի առաջացումից: Մթերքները սանցարանային բաժնում տեղադրելուց առաջ, սառեցրեք դրանք սանարանում:

1. Եթե սառեցնում եք թարմ մթերքները, թույլ մի տվեք, որ դրանք դիպչեն ավելի վաղ սառեցված մթերքներին: Գերադասելի է, որպեսզի մթերքները, որոնք տեղադրված են սանցարանային բաժնի ներսում, չդիպչեն հետևի և կողային պատերին: Հիշեք, որ մթերքների պահպանումը կախված է սառեցման արագության հետ:

2. Աշխատեք չքացել սանցարանային բաժնի դրույթ սառեցման ժամանակ:

3. Ճիշտ պահպանման և հետագա ապաստեցման համար տեղադրեք մթերքը սանցարանային բաժնում ոչ մեծ բաժններով՝ դա նպաստում է ավելի արագ և հուսալի սառեցմանը: Խորհուրդ ենք տալիս գրառումներ կառարել նշերլ սառեցման ամսաթիվը:

4. Ելեկտրանուցման խափանումների կամ պատահական ապաստեցման դեպքում, եթե սառնարանային սարքն անջատված է, մի բացեք սանցարանային բաժնի դրույթը: Դա թույլ կտա պահպանել ցածր ջերմաստիճանը սանցարանային բաժնում՝ ավելի երկար ժամկետում:

5. Մասսամբ հալեցված մթերքները օգտագործեք ջերմամշակման ձանապարհով ձաշատեսակներ պատրաստելու համար:

6. Սանցարանային բաժնում մի տեղադրեք երկար ժամանակով լիքը ապակե տարաներ սառեցված հեղուկներով, մանավանդ եթե դրանց մեջ կան խիտ փակված թշչացող կամ զազավորված խմբչներ: Հերուկը, բոլորավորվելով կարող է կոստել տարան:

7. Եթե շրջակա միջավայրի ջերմաստիճանը երկարատև ժամանակի ընթացքում չի գերազանցում 14 °C, ապա մթերքների պահպանման համար անհրաժեշտ չերմաստիճանը չի բարձրանա, ինչը կը քաջատի մթերքների պահպանման ժամանակը: Սանցարանային խցիկում FNF համակարգը խոչընդունում է մակասացաշերտի առաջացմանը և մթերքների սառնակալմանը և ազտում օգտագործողին պարբերական ապաստեցում կատարելու անհրաժեշտությունից:

Օրյային սահափականի փակումը ապահովում է սարքի նորմալ աշխատանքը տարածքի ջերմաստիճանը 200C ցածր լինելու դեպքում, ինչպես նաև մթերքների (ավելի քան 2 կգ) սառեցման արագացման համար: Թարմ մթերքների բեռնումից 12 ժամ առաջ, դնել օդային սահափականը նվազագույն դիրքով (ջերմաստիճանի իջեցման համար սանցարանային բաժնում) և բեռնումից 24 ժամ հետո, եթե մթերքները սառեցված կլինեն, վերադանել սահափականը դեպի առավելագույն բաց դիրք:

Սննդի սննդի ժամկետը կախված է դրանց տեսակից:

- 18 °C - ում՝
- ձկան, երշիկեղեն, հացամթերք՝ մինչեւ 6 ամիս;
- պանիր, թռչնաբուծություն, մինչեւ 9 ամիս;
- բանջարեղեն, միրզ, մինչեւ 12 ամիս:

Описание изделия

(i) Indesit

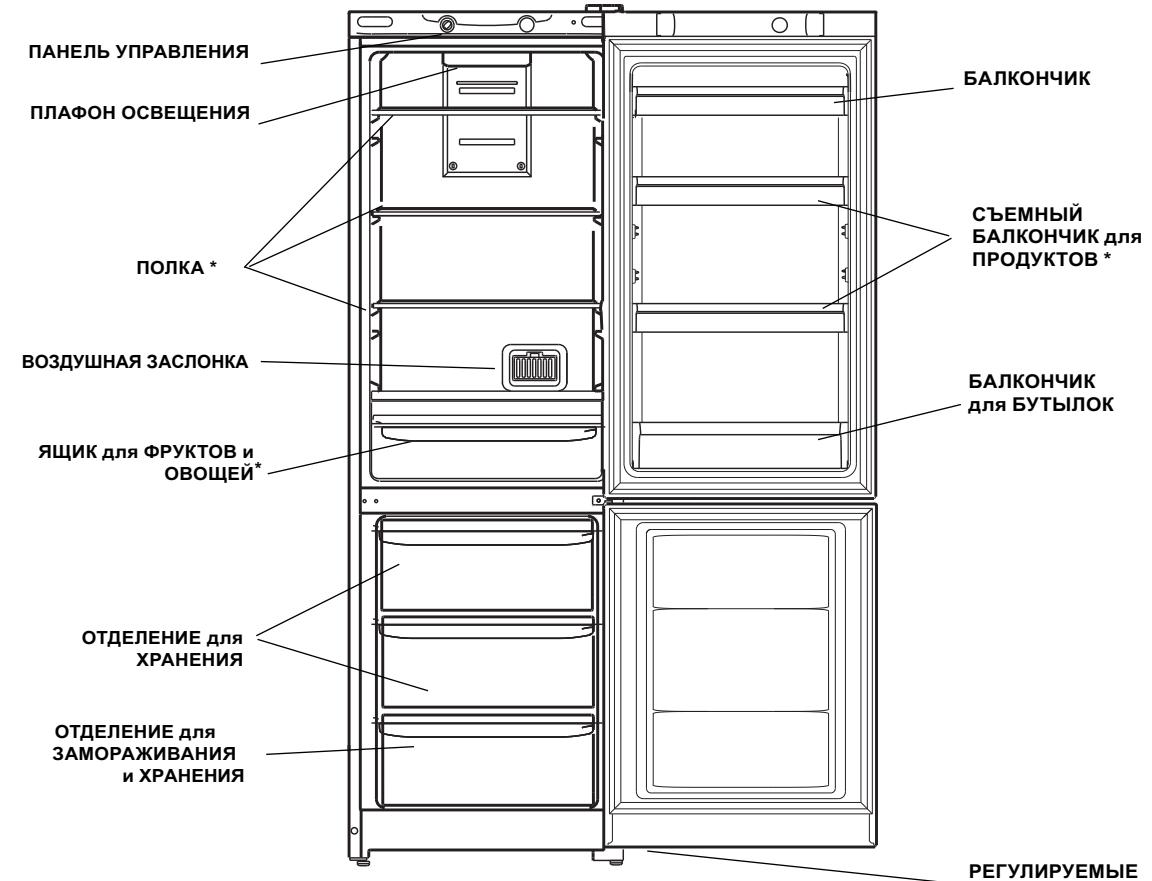
RU

Общий вид

ITR 4180 W, ITR 4180 S, ITR 4180 E

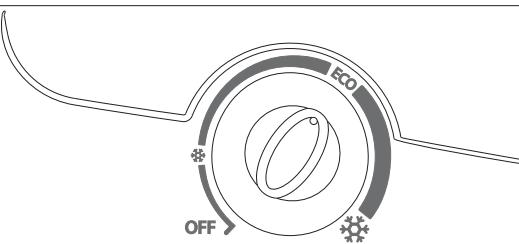
ITD 4180 W, ITD 4180 S

ITS 4180 W, ITS 4180 S



* Детали, которые могут варьироваться по количеству и/или по расположению

Панель управления



• РУКОЯТКА ТЕРМОРЕГУЛЯТОРА

Рукоятка используется для регулирования температуры в морозильной камере.

OFF - выключено;

ECO - оптимальный режим;

❖ - минимальное охлаждение;

❖ - максимальное охлаждение.

Использование холодильного отделения

Температура внутри холодильного отделения автоматически регулируется в соответствии с позицией, установленной ручкой терморегулятора.

Мы рекомендуем устанавливать терморегулятор в среднее положение ECO.

С целью обеспечения наилучших условий хранения продуктов следуйте нижеизложенным рекомендациям: при неправильном хранении даже самые свежие продукты быстро испортятся. Вопреки общепринятому мнению помните, что приготовленные продукты можно хранить меньшее время, чем свежие.

Холодильное отделение оборудовано удобными полками, высота которых может регулироваться благодаря специальному направляющим, это позволяет размещать крупные упаковки и высокие бутылки.

Продукты	Расположение в холодильнике
Свежие рыба и мясо	На полке над овощными ящиками
Свежий сыр	На полке над овощными ящиками
Готовые продукты	На любой полке
Колбасы, хлеб, шоколад	На любой полке
Фрукты и овощи	В ящиках для овощей
Яйца	На дверных полках
Масло и маргарин	На дверных полках
Продукты в бутылках, напитки, молоко	На дверных полках

Не следует хранить в холодильнике лук, лук-порей и чеснок, бананы (они могут почернеть), цитрусовые, картофель и корнеплоды (храните в темном, сухом месте).

Используйте холодильное отделение только для хранения свежих продуктов, а морозильное отделение — для хранения замороженных и замораживания свежих продуктов, а также для изготовления льда.

Храните сырое мясо и рыбу в холодильнике в подходящих контейнерах, чтобы они не соприкасались с другими продуктами и жидкость с них не капала вниз.

⚠ Недопускайте, чтобы продукты безупаковки касались внутренних стенок холодильного и морозильного отделения.

Սառնարանային բաժնի օգտագործում



Не ставьте в холодильник жидкости в емкостях без крышки во избежание повышения влажности — это ведет к повышению температуры в холодильной камере.

Система охлаждения Full No Frost (FNF) отличается наличием вентиляционных решеток, расположенных в верхней части холодильной камеры. Система FNF обеспечивает непрерывную циркуляцию холодного воздуха, удаляющего влагу и препятствующего образованию инея. Не прислоняйте продукты или емкости к задней стенке камеры во избежание закрывания вентиляционных решеток и образования конденсата.

Սառնարանային բաժնի ներսում ջերմաստիճանը ավտոմատ կերպով կարգավորվում է ջերմակարգավորիչից բռնակի դիրքին համապատասխան։ Մենք խորհուրդ ենք տալիս տեղակայել ջերմակարգավորիչը ECO միջին դիրքով։ Նպատակ ունենալով ապահովել մթերքների պահպանման լավագույն պայմանները հետևեք ներքում շարադրված ցուցումներին սխալ պահպանման դեպքում անզամ ամենաբարձ մթերքները արագ կփշանան։ Ի հեճուկս հայտնի կարծիքի, իշեք, որ պատրաստված մթերքները կարելի է պահել ավելի քիչ ժամանակով, քան թարմ մթերքները։ Սառնարանային բաժինը սարքավորված է հարմարավես դարակներով, որոնց բարձրությունը կարող է կարգավորվել, շնորհիվ հատուկ ուղղորդիչների, դա թույլ է տալիս տեղավորել խոշոր փաթեթավորումները և քարձ 22երը։

Սառնարանում մի դրեք հեղուկներ՝ առանց կափարիչի տարաներով՝ խուսափելու համար խոնավության բարձրացումից դա հանգեցնում է ջերմաստիճանի բարձրացմանը սառնարանային խցիկում։ Full No Frost (FNF) սառեցման համակարգը տարբերվում է օդափոխիչ վանդակների առկայությամբ, որոնք տեղադրված են սառնարանային խցիկի վերևի մասում։ FNF համակարգը ապահովում է սառը օդի անխափան շրջանառությունը, որը վերացնում է խոնավությունը և խոշորացնում եղանակ առաջացմանը։ Մի հենք մթերքները կամ տարաները խցիկի հետևի պատին խուսափելու համար օդափոխիչ վանդակների փակումից և խոտուցիք առաջացումից։

Մթերքներ	Տեղակայումը սառնարանում
Թարմ ձուկ և միս	Բանջարեղենի արկերի վերևի դարակի վրա
Թարմ պանիր	Բանջարեղենի արկերի վերևի դարակի վրա
Պատրաստի մթերքներ	Ցանկացած դարակի վրա
Երշիկ, հաց, շոկոլադ	Ցանկացած դարակի վրա
Երշիկ, հաց, շոկոլադ	Բանջարեղենի արկերում
Չվեր	Դոների դարակների վրա
Կարագ և մարգարին	Դոների դարակների վրա
Մթերք շշերում, խմիչքներ, կաթ	Դոների դարակների վրա

Չի կարելի սառնարանում պահել սոխ, պրասատիւ և սխտոր, բանան (այն կարող է սնանալ), ցիտրուսային մրգեր, կարտոֆիլ և արմատապտուղներ (պահել մուր, չոր տեղում)։

Ճիշտ տեղադրումն անհրաժեշտ է սառնարանի հուսալի և արյունավետ աշխատանքը ապահովելու համար:

Օդափոխություն

Սառնարանի ճնշակն ու խտարարը աշխատանքի ընթացքում տաքանում են, այդ պատճառով անհրաժեշտ է ապահովել բավարար օդափոխություն: Սառնարանը պետք է տեղադրված լինի լավ օդափոխվող տարածքում՝ ողի նորոնալ խոնավորյամբ: Արգելվում է սառնարանը տեղադրել բարձր խոնավություն ունեցող տաքաներում, օրինակ լոգարանում, նիվուրում:

Տեղադրման ժամանակ ապահովեք նվազագույն հեռավորություն (3-5 սմ) սարքի կողքերից և 10 սմ վերևոց ողի ապատ շրջանառության համար: Մի փակեք ողի շարժը սարքի հետևից

Մի տեղակայեք ջերմային ադրյուրների մոտ չարկավոր չէ տեղադրել սառնարանն այնպես, որ այն գտնվի ուղիղ արևային ձառագայթների ազդեցության տակ կամ ջերմության ադրյուրների կողքին (խոհանոցային վառարան, ջեռոց, բուխարի)

Հավասարեցում

Սառնարանի լավ աշխատանքի համար կարևոր է, որպեսզի այն գտնվի հարթ մակերևույթի վրա: Սառնարանի տեղադրումից հետո կարգավորեք դրա դիրքը կարգավորիչ հենակների պոտումն միջոցով նրա առջևի մասսւմ: Սառնարանի թեքվածությունը դեպի հեռու, չպետք է գերազանցի 5°:

Չեք սառնարանի դրսերը կարելի է դնել հակառակ կողմից, այդ դեպքում դիմեր սպասարկման կենսդրոն:

Միացում՝ էլեկտրական ցանցին

Սառնարանը պատրաստված է, ըստ էլեկտրահարումից պաշտպանվածության աստիճանի 1 դասի և միացվում է էլեկտրական ցանցին՝ երկրսեռային վարդակի օգնությամբ՝ հողակցման հայմամբ:

Էլեկտրական ցանցին միացնելուց առաջ համոզվեք, որ՝

- ցանցի լարտումը համապատասխանում է աղյուսակում նշված տվյալներին, որը գտնվում է սառնարանային բաժնի աջ կողմում՝ դրան կողմից, մասնավորապես՝ ~220-240В:

– էլեկտրական վարդակի հողակցման հպումը անմիջականորեն էլեկտրական ձևով միացված է էլեկտրական ցանցի սնուցող մալրումի հողակցման լարով (միացման լարը պետք է հաշվարկված լինի ոչ պակաս քան 10 A հսանքի համար):

– վարդակը և խրոցը մեկ տեսակի: Եթե խրոցը հարմար չէ վարդակի համար, հարկավոր է վարդակը փոխել սնուցող լարի խրոցին համապատասխան (աշխատանքները պետք է կատարի որակավորված մասնագետը):

Սառնարանն պետք է տեղադրված լինի այնպես, որպեսզի վարդակը զեզ միշտ հասանելի լինի: Սառնարանը, որը միացված է մեծ հզրության կենցաղային սարքերի անվտանգության պահանջների խախտմամբ, որոնք շարադրված են տվյալ ձեռնարկում, պոտենցիալ վտանգավոր է: Սառնարանը, որն անմիջականորեն միացված է երկլարային էլեկտրացանցին, շահագործում են պաշտպանիչ անշատման սարքով (ՊԱՍ), որն ունի չափանիշների հետևյալ նշանակությունները անվանական լարումների ընդգրկույթ՝ 220-ից մինչև 240Վ/50Հց, գործարկման շեմը ոչ ավել քան 30ՄԱ, գործարկման անվանական ժամանակը՝ 0,1 վ:

Արտադրողը պատասխանատվություն չի կրում առողջությանը կամ սեփականությանը վնաս հասցնելու համար, եթե դա առաջացել է տեղադրման նշված նորմերի խախտման հետևանքով:

ՈՒԾԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ

Սարքը տեղադրելիս՝ համոզվեք, որ սնուցման լարը սեղմակած և վնասված չէ:

ՈՒԾԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ

Մի տեղադրեք բազմատեղանոց շարժական վարդակները (երկարացման լարերը) կամ շարժական սնուցման լարերը սարքի ետևում:

ՈՒԾԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ

Տեղադրումից հետո սպասեք մոտ 3 ժամ մինչ կմիացնեք սառնարանը էլեկտրական ցանցին, որպեսզի համոզված լինի, որ սառնագրակը տեղափակումից հետո նորմալ տարածվեց դա անհրաժեշտ է սառնարանի ձիշտ աշխատանքի համար:

Շահագործումից առաջ սառնարանում անհրաժեշտ է լվանալ սառնարանային և սառցարանային խցիկների ներքին մակերեսները կերակրի սողայի լուծույթով: Այն քանից հետո, եթե Դուք միացրել եք սառնարանը էլեկտրական ցանցին, տեղադրեք ջերմակարգավորիչի բռնակը կատարման վահանակին ECO միջին դիրքում, մի քանի ժամից, Դուք կարող եք տեղադրել մթերքը սառնարանային և սառցարանային խցիկներում:

ՀԵՌԱՑՐԵՔ ՓՈԽԱԴՐՄԱՆ ՊԱՀԱՎՈՒԵՐԸ Ճնշակի և խորշի հետևի պատի միջև, ինչպես նաև այլ պահանջներ և սոսնձվող ժապավեններ, որոնք պաշտպանում են սարքի շարժական մասերը տեղախախտումներից:

Եթե սարքն ունի պաշտպանիչ ծածկույթ պոլիմերային թաղանթից, ապա զգույշ հեռացրեք այն, պահպանելով նախազգուշության կանոնները, որպեսզի չվնասեք մասերի լարաներկապատ կամ պոլիմերային ծածկույթները:

Использование морозильного отделения



Продукты, предназначенные для замораживания, следует тщательно упаковать, во избежание образования излишнего льда. Перед тем, как поместить продукты в морозильное отделение, охладите их в холодильнике.

1. Когда замораживаете свежие продукты, не допускайте, чтобы они касались ранее замороженных продуктов. Предпочтительно, чтобы продукты, размещенные внутри морозильного отделения, не соприкасались с задней и боковыми стенками. Помните, что сохранность продуктов зависит от скорости замораживания.

2. Страйтесь не открывать дверь морозильного отделения во время замораживания.

3. Для правильного хранения и легкости последующего размораживания размещайте продукты в морозильном отделении небольшими порциями – это способствует более быстрому и надежному замораживанию. Рекомендуем вести записи с указанием даты замораживания.

4. В случае сбоев в электропитании или случайного размораживания, когда холодильный прибор выключен, не открывайте дверцы морозильного отделения. Это поможет сохранить низкую температуру в морозильном отделении на более длительный срок.

5. Частично замороженные продукты используйте для приготовления блюд с тепловой обработкой.

6. Не помещайте в морозильное отделение на длительное время полные стеклянные емкости с замерзающими жидкостями, особенно если в них находятся плотно закупоренные шипучие или газированные напитки. Жидкость, кристаллизуясь, может разрушить емкость.

7. Если температура окружающей среды в течение продолжительного времени не превышает 14 °C, то температура, необходимая для хранения продуктов, не будет достигнута, что сократит время хранения продуктов.

В морозильной камере система FNF препятствует образованию наледи и смерзания продуктов между собой и освобождает пользователя от необходимости производить регулярную разморозку.

Закрытие воздушной заслонки обеспечивает нормальное функционирование прибора при температуре в помещении ниже 20 °C, а так же для ускорения замораживания продуктов (более 2 кг).

За 12 часов до загрузки свежих продуктов установить воздушную заслонку в минимальное положение (для снижения температуры в морозильном отделении) и через 24 часа после загрузки, когда продукты будут заморожены, вернуть заслонку в максимально открытое положение.

Для загрузки большого количества замороженных продуктов, допускается вынуть верхний ящик, Заявленный объем хранения, соответствует такой комплектации МО.

Рекомендации по экономии электроэнергии

RU

Правильно устанавливайте холодильник

На расстоянии от источников тепла, в хорошо проветриваемом помещении, в соответствии с рекомендациями параграфа «Установка» («Вентиляция»).

Правильно установите температуру

Установите терморегулятор в среднее положение. Установка излишне низкой температуры скажется только на повышении расхода электроэнергии, но не улучшит сохранность продуктов. Слишком низкая температура может повредить сохранности овощей, готового мяса и сыра.

Не переполняйте

Для сохранности продуктов важна достаточная циркуляция воздуха. Переполнение продуктами мешает свободной циркуляции воздуха, правильной работе холодильника и вызывает дополнительный расход электроэнергии.

Держите двери закрытыми

Открывайте двери только при необходимости, помните, что каждое открывание двери несколько повышает температуру внутри холодильника и на восстановление прежней температуры затрачивается электроэнергия.

Закрывайте плотно

Следите за тем, чтобы уплотнительная резина на дверях холодильника оставалась чистой и плотно прилегала к корпусу при закрытии, это позволяет избежать утечки холодного воздуха.

Не помещайте горячую пищу

Горячие продукты, помещенные в холодильник, немедленно повышают температуру на несколько градусов. Дайте остыть продуктам и посуде до комнатной температуры перед тем, как помещать их в холодильник.

Серийный номер холодильника, на табличке внутри прибора, содержит дату его выпуска - S/N 52YYWW333333, где две цифры "YY" соответствуют двум последним цифрам года, следующие две цифры "WW" - порядковому номеру недели



Этот прибор предназначен для использования в бытовых и подобных условиях:

- в кухонных зонах для персонала в магазинах, офисах и прочих производственных условиях;
- в фермерских постройках и клиентами в гостиницах, мотелях и прочей инфраструктуре жилого типа;
- в условиях режима пансиона " проживание плюс завтрак";
- в общественном питании и подобных условиях, не связанных с торговлей.

Անվտանգություն՝ լավ սովորություն է

AM

! Պահպանեք տվյալ ձեռնարկը Այն պետք է լինի սարնարանի հետ միասին, վաճառքի, սարքավորան փոխանցման կամ նոր բնակարան տեղափոխվելու դեպքում, որպեսզի սարքավորման նոր տերը կարողանալ նրա գործարկման և սպասարկման կանոններին:

! Ուշադիր կարդացեք ձեռնարկը՝ նրանում կան Ձեր սարնարանի անվտանգ տեղադրման և շահագործման մասին կարեւոր տեղեկություններ:

⚠ Սարնարանը նախատեսված է՝ փակ տարածքների ներսում օգտագործման համար: Ցանկացած հանգամանքներում չօգտագործել սարնարանի փողոցում, ավտոտնակում և այլն:

⚠ Այս սարքը նախատեսված է սարնախցիկում սառեցված մթերքների սառեցման և պահպանման համար և սարնարանում թարմ մթերքների պահպանման համար:

⚠ Սարքը նախատեսված չէ ֆիջիկական, զգացմունքային կամ մտավոր ցածր կարողություններով անձանց (այդ թվում՝ երեխաների) կողմից օգտագործման համար կամ կյանքի փորձի կամ գիտելիքների բացակայության դեպքում, եթե նրանք չեն զունվում հսկողության տակ կամ նրանք ծանրացված չեն այդ սարքի ցուցումներին, նրանք ամենաճշգրտյան համար պատասխանատու անձի կողմից: Երեխաները պետք է գոնքեն հսկողության տակ սարքի հետ խաղալը կանխելու համար:

⚠ Չոխաչել սարնարանին խոնավ ձեռքերով էլեկտրական հոսանքահարժարություն խոսափելու համար սարքի անսարքության դեպքում:

Մի օգտագործեք երկարացման լարեր և եռարաշխչներ! Դա ⚠ ստեղծում է բռնկման հնարավոր վիճակ: Արտադրողը պատասխանատվություն չի կրում այրման համար, որը տեղի է ունեցել երկարացման լարերի կամ եռարաշխչների, ինչպես նաև միացման մալուխի օգտագործման հետևանքով, որի հատումը չի համապատասխանում սպառվող հզորությանը: Մի հանեք լարոցակից, քաշելով

լարից դա շատ վտանգավոր է: Անուշման լարի վասաման դեպքում, այն հարկավոր է փոխարինել հատուկ լարով կամ լրակացմով, որը ստանում է քատարաստողից կամ նրա ներկայացմանցից: Սալիկն փոխարինումը պետք է կատարվի միայն մասնագիտացված անձնակազմի կողմից:

⚠ Մի դիմացք սարնարանին ներքին սառեցնող մակերեսներին, հատկապես, եթե Ձեր ձեռքերը խոնավ են:

Մի դրեր բերանը սառույցի կտրներ, որոնք նոր եք հանել սառցարանից, - այդպես կարելի է ստանալ տեղային ցրտահարում:

⚠ Ցանկացած գործողություններից արագ, կապված վվանալու կամ օգտագործման հետ, անշատեք սահմանարկ ցանցից:

⚠ Եթե սարնարանը նախատեսված է հնի փոխարինման համար, որն ունի փակող սարքեր դրան վրա, հին սարնարանը դնեն նետերուց առաջ շարքից հանեք կամ հեռացրեք այն սարքը երեխաների անվտանգության պահպաման համար, որոնք կարող են փակված լինել սարնարանի ներսում խաղի ժամանակ:

⚠ Ոչ ստանդարտ իրավիճակի ի հայտ գալու դեպքում, անշատեք սարնարանը ցանցից և զանազան էլեկտրական սպասարկման կենտրոն, որի հեռախոսահամարը նշված է երաշխիքային վահանական վահագործման (սպասարկման վահագործման) կողմանը:

⚠ Արգելվում է սարնարանի կառուցվածքի փոփոխությունը և այն անձանց վիզավոնությունը, որոնք լինարկված չեն արտադրողի կողմից երաշխիքային վերանորոգման համար:

⚠ Չպահել և չօգտագործել բենզին, այլ դյուրավառ հեղուկներ և գազեր սարնարանում կամ դրան վրա պահանջանակ կենցաղային էլեկտրական սարքերի մոտ:

⚠ ՈՒՇԱԴՐՈՒԹՅՈՒՆ Սարքի ներսում փ օգտագործեք մեխանիկական սարքեր կամ այլ միջոցներ հալման գործընթացը արագացնելու համար, բայց այն միջոցներից, որոնք նախատեսված են արտադրողի կողմից:

⚠ Սարքում չպահել հրդեհավտանգ իրեր, մասնավորապես աերոզոլային բալոններ բռնկող լիքարազորման:

⚠ Վնասվածք ստանալու դիմաց գերազաշի պատճառով: Ներգրավվեք երկու կամ ավելի մարդ Ձեր արտադրանքը տեղափոխելու և տեղադրելու համար: Այս ցուցումներին հետևելու հրաժարումը կարող է հանգեցնել Ձեր ողնաշարի վասամանը կամ վասակածքը:

⚠ Էլեկտրական սննդումն է երկարատև անշատման դեպքում մթերքները կարող են վիճականալ:

⚠ Անեղադրու և այլն՝ պահեք երեխաներին հսկողության ներքո նրանց կողմից վասակածքը ստանալուց խուսափելու համար:

⚠ Սարքը պետք է տեղադրեք սննդում գործադրության համար կամ այլ շերմաստիճանը և տեխնիկական տվյալներով աղյուսակում նշված վիճամատիկ դասին:

Կիմայական դաս	Շրջակա միջավայրի շերմաստիճանը
SN	+10°C-ից մինչև +32°C
N	+16°C-ից մինչև +32°C
ST	+16°C-ից մինչև +38°C
T	+16°C-ից մինչև +43°C

Техникалык кызмет көрсөтүү Сервиси аныкталыштыруу

KGZ

AM

- Сервис борборуна кайрылуудан мурда:
- бузуктуку төмөнкүлөрдөн көрүңүз («Бузуктуктар жана аларды ондоонун усуулдары» болумүн каранды);
 - эгерде бузуктуку ондоого болбосо, анда жакынды сервис борборуна телефон чалыңыз (алардын тизмеси сервис сертификатында көрсөтүлгөн).
- Сервис борборуна кайрылганда төмөнкүлөр жөнүндө маалымат берүү зарыл:
- буюмдун модели;
 - буюмдун серия номери (бул маалыматтарды Сиз муздаткыч камеранын жогорку дубалына орнотулган техникалык муноздоме жазылган табличкадан таба аласыз);
 - бузуктугун муноздомосу.

Өндүрүүчү тарафынан ыйгарым укук берилбеген кишинин кызметинан пайдаланбаңыз. Ремонттоо учурunda оригинал запас тетиктерден пайдалаңыз.



Неисправности и методы их устранения



RU

В случае неудовлетворительной работы холодильника или возникновения неисправностей прочтите этот раздел, прежде чем вызывать техников. В большинстве случаев вы можете решить возникшие проблемы сами.

Холодильник не работает

Проверьте, что:

- в доме не отключено электричество;
- вилка надежно вставлена в розетку;
- розетка исправна; для проверки подключите устройство, в исправности которого вы уверены.

Температура в отделениях холодильника слишком высокая

Проверьте, что:

- дверцы отделений закрыты плотно, уплотнения на дверцах не повреждены;
- ручка терморегулятора находится в правильном положении;
- отделения не переполнены продуктами;
- дверь отделения не открывали часто.

Продукты в холодильном отделении переохлаждаются

Проверьте, что:

- ручка терморегулятора находится в правильном положении;

Постоянно работает компрессор

Проверьте, что:

- дверцы холодильника плотно закрываются и открываются не слишком часто;
- температура в помещении не слишком высокая;
- ручка терморегулятора находится в правильном положении.

Холодильник слишком шумит при работе

Проверьте, что:

- холодильник выровнен;
- холодильник не касается посторонних предметов (например, окружающей мебели).

Хладагент, циркулирующий внутри системы охлаждения, может негромко булькать, даже если компрессор не работает. Не беспокойтесь, это совершенно нормально.

В холодильном отделении скапливается вода

Проверьте, что:

- дренажное отверстие не засорено.

Если после проверки холодильник продолжает работать не должным образом, свяжитесь с авторизованным сервисным центром, обслуживающим продукцию марки Indesit.

Обслуживание и уход

Перед выполнением любых операций по мойке и обслуживанию отсоедините холодильник от электросети.

Размораживание холодильного и морозильного отделений

Система охлаждения Full No Frost производит режим оттайки автоматически.

Таймер периодически включает нагревательный элемент, происходит таяние «снежной шубы» с испарителя. Талая вода по каналам стекает в ванночку над компрессором, где испаряется.

Обслуживание и уход

Ваш холодильник изготовлен из непахнущих гигиенических материалов. Для сохранения этих характеристик всегда храните сильно пахнущие продукты в плотно закрывающихся контейнерах, чтобы избежать образования запахов, которые потом будет сложно удалить.

Внутренние и внешние поверхности холодильника мойте губкой или мягкой тканью, смоченной в растворе пищевой соды в теплой воде (сода также является хорошим дезинфектором). При отсутствии пищевой соды используйте нейтральное моющее средство.

Никогда не используйте органические растворители, абразивные, хлор и аммиакодержащие вещества.

При попадании маслосодержащих продуктов (майонез, растительное масло или животный жир и т.п.) на уплотнитель или пластмассу камеры холодильного прибора немедленно удалите загрязнение нейтральным моющим средством.

⚠ Не используйте абразивные или агрессивные чистящие средства, такие как спреи для стекол, полировальные пасты, легковоспламеняющиеся жидкости, чистящие воски, концентрированные моющие средства, отбеливатели или моющие средства на основе производных нефти для чистки пластмассовых частей, внутренних и внешних уплотнителей дверцы. Не используйте бумажные полотенца, абразивные мочалки и другие грубые средства очистки.

Чтобы избежать загрязнения пищи, соблюдайте следующие инструкции:

- Если дверца будет оставаться открытой в течение длительного времени, это может привести к значительному повышению температуры в отсеках прибора.
- Регулярно очищайте поверхности, которые могут соприкасаться с продуктами и открытыми дренажными системами.

⚠ ВНИМАНИЕ! Никогда не используйте пароочистители: существует опасность поражения электрическим током.

Все съемные части можно мыть раствором мыла или моющего средства в воде. Также их можно мыть в посудомоечной машине. Помните, что все съемные части необходимо тщательно высушить перед тем, как поставить их обратно в холодильник.

Пыль может скапливаться на конденсаторе холодильника и препятствовать его нормальной работе. Осторожно пропылесосьте заднюю стенку холодильника, используя подходящие насадки.

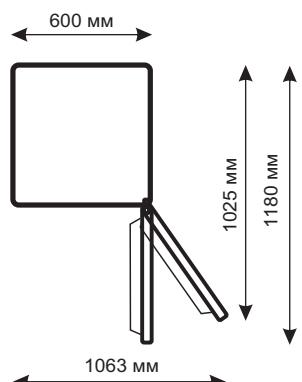
Если вы не собираетесь использовать холодильник продолжительное время, разморозьте его, вымойте внутри, высушите и оставьте двери приоткрытыми, чтобы избежать образования неприятного запаха и плесени.

Характерные звуки включения терморегулятора и компрессора являются нормальными звуками, возникающими при работе электрооборудования прибора.

Если светодиодная лампочка внутреннего освещения неисправна, ее замену должен выполнить специалист сервисного центра.

Внимание! При открывании двери загорается лампочка внутреннего освещения холодильной камеры. Если дверь остается открытой в течение 2 минут, лампочка начинает мигать.

Рабочие габариты холодильного прибора.



Предупреждение: Риск травмирования из-за избыточного веса. Используйте двух или больше человек, чтобы переместить и установить Ваш продукт. Отказ следовать этим инструкциям может привести к повреждению Вашего позвоночника или травме.

Кызмат көрсөтүү жана күтүү

Жууш жана кызмат көрсөтүү боюнча ар кандай ишти аткаруудан мурда муздатыкты электр тармагынан үзүп көюңуз.

Муздатык жана тондуругуч бөлүмдердүү эритүү

Full No Frost сууткуч системасы эритүү режимин автоматтык түрдө жөнгө салып турат. Таймер маал-маалы менен ысытуучу элементти ишке түшүрүп турат, мында буулантуучудагы «кар тондун» эриши журөт. Эриген суу канал менен компрессордун үстүндөгү ванначага келип түшөт жана ал жерде бууланат.

Кызмат көрсөтүү жана күтүү

Сиздин муздатыкыңыз жыт чыгарбай турган гигиеналык материалдан даярдалган. Ушул жагдайды сактап калуу үчүн, ошондой эле жыт отуруп калбастыгы жана кийинчөрөеканы кетирүүгө ашыкча күч жана убакыт сарпабастык үчүн күчтүү жыт чыгаруучу продуктударды бекем жабылуучу контейнерде сактаңыз. Муздатыктын ички жана тышкы беттерин ичилүүчү соданын жылуу суудагы эритмеси менен нымдалган губка же жумшак кездеме менен жуунуз (сода ошондой эле мыкты дезинфектор да болуп саналат). Ичилүүчү сода жок болсо, нейтралдуу жууш каражатын пайдаланыңыз.

Эч качан өзүндө органикалык эриткич, абразив, хлор жана аммиак сактаган заттардан пайдаланбандыз.

Муздатык прибордун тыгыздоочу материалына же пластмассасына өзүндө май сактаган продуктудар (майонез, ўсумдук же жаныбар майы жана у. с.) тийип калса, заматта нейтралдуу жууш каражаты жардамында аны тазалоо зарыл.

Ажыроочу бардык тетиктерди самындын эритмеси же суудагы жууш каражаттары менен тазалоо керек. Аларды кир жууш машинасында жууса да болот. Эсицизде болсун, муздатыктың кайра орнотуудан мурда ажыроочу тетиктерди тыкандык менен кургатып алуу зарыл. Муздатыктын конденсаторуна чан чогулушу, бул анын нормалдуу иштешине тоскоолдук кылышы мүмкүн. Чан жуткучка керектүү тетиктерин орнотуп, муздатыктын арткы дубалдарын абайлан тазаланыңыз.

Эгерде Сиз муздатыктын көп убакытка дейре пайдаланбай турган болсоңуз, ага жагымсыз жыт отуруп калбастыгы жана аны көп дат баспастыгы үчүн муздатыктын эритициз, ичин тазалап жуунуз, кургатып, эшигин бир азга ачык калтырыңыз.

Муздатыктын терморегулятору жана компрессору ишке түшкөндөгү мүнөздүү үн прибордун электр аспаптары иштегендө пайда болуучу нормалдуу үн саналат.

Жарыктандыруу лампасын алмаштыруу (келилдүү ремонт эсептөлбөйт).

Вилканы розеткадан сууруп, муздатыкты тармактан үзүнүз. Ички жарыктандыруучу лампалар жарыктандыруу плафонунун ичинде болот. Лампаны бурап чыгарып, окшошу менен алмаштырыңыз (кубаттуулугу 1 Вт ден чоң эмес).

Кауіпсіздік – жақсы әдет

KZ

! Осы нұсқаулықты сактаңыз. Ол құралды сату, тапсыру жағдайында немесе жаңа пәтерге көшу кезінде, құралдың жаңа иесі оның қызмет көрсету және қызмет ету ережелерімен таныса алуы үшін тоңазытқышпен жинақта болуы тиіс. ! Нұсқаулықты мүкіят оқыңыз: онда Сіздің тоңазытқышты орна-ту мен қауіпсіз пайдалану бойынша маңызды мәліметтер бар.

⚠ Тоңазытқыш ғимараттың ішінде пайдалану үшін әзіrlenген. Ешқандай жағдайда тоңазытқышты далада, гаражда және т.с.с. пайдаланбаңыз.

⚠ Бұл құрал мұздату бөлігінде тоңазытылған өнімдерді мұздату мен сактау үшін және тоңазыту бөлігінде балғын өнімдерді сактау үшін тағайындалған.

⚠ Құрал дене, сезімдік немесе кабілеттілігі төмендеген тұлғалардың немесе оларда өмірлік тәжірибесі мен білім жок тұлғалардың пайдалануы үшін тағайындалмаған, егер олар олардың қауіпсіздігі үшін жауапты тұлғаның бакылаудың болмаса құралды олардың қауіпсіздігі үшін жауапты тұлғалардың пайдалану туралы нұсқаулық алмаса. Балалардың прибормен ойнауына жол бермеу үшін бакылауда болуы тиіс.

⚠ Аспаптың ақауы болған жағдайда электрлік токпен зақымданудың алдын алу үшін ылғалды қолмен тоңазытқышты ұстамаңыз.

⚠ Ұзартқыштарды және өткізгіштерді пайдаланбаңыз! Бұл тұтанудың алеуетті қауіптілігін тузырады. Өндіруші өткізгіштер мен ұзартқыштарды, сонымен қатар қимасы тұтынылатын куаттылық сәйкес келмейтін жалғашың кабельді пайдаланудан туындаған жану салдары үшін жауапкершілік алмайды. Айрыдьы розеткадан сымды ұстап суырмаңыз: ол өте қауіпті. Қорек көзі шинуры зақымдалған кезде оны өндірушіден немесе оның өкілінен алынған арнағы шнурмен немесе жинақпен алмастырған жөн. Кабельді алмастыруды тек білікті қызметкөр жүргізуі тиіс.

⚠ Тоңазытқыштың ішкі салқыннатқыш беттеріне тименіз, есіресе егер қолдарыңыз су болса. Мұздатқыштан жаңа ғана алынған мұз кесектерін аузыңызга салмаңыз, - олай жергілікте үсік алуға болады.

⚠ Жүу немесе қызмет көрсету бойынша кез келген операцияларды орындау алдында тоңазытқышты желіден ажыратыңыз.

⚠ Егер тоңазытқыш есігінде бекіткіш құралы бар ескіні алмастыру үшін тағайындалған болса, ескі тоңазытқышты тастамас бұрын, іsten шығарыңыз немесе ойнау уақытында тоңазытқыш ішінде бекітіліп қалуы қаупі бар балаларды қауіпсіздендіру үшін бұл құрылғыны алып тастаңыз.

⚠ Стандартты емес жағдай туындаған кезде тоңазытқышты желіден ажыратыңыз да, кепілдік құжатта телефоны көрсетілген сервистік орталықка қонырау шалыңыз (сервистік сертификат).

⚠ Тоңазытқыштың құрылымын өзгертуге және кепілдік жөндеуге өндірушімен үекілді емес тұлғалардың араласуына тыйым салынады.

⚠ Жанармай, басқа да өрт қаупі бар сұйықтықтар мен газдарды тоңазытқышта немесе басқа да электр тұрмыстық аспаптарда немесе жанында сактамаңыз және пайдаланбаңыз.

⚠ НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Тоңазытқыштың артқы қабырғасының (конденсатор торы) газ плитасын косу үшін пайдаланылған жұмсак газды жәнмен жанасуына, сонымен қатар газбен және сүмен камтамасыз етудін металл құбырларымен, басқа да электр құраларының электрлік сымдарымен жанасуына тыйым салынады.

⚠ Жарылыс қаупі бар заттарды қоймаламаңыз, сонын ішінде құралдағы тұтандырылған аэропланнан сактамаңыз.

⚠ Артық салмақ салдарынан жаракаттану қаупі. Сіздің бұйымды орнату және орынын ауыстыру үшін екі немесе одан да көп адамды пайдаланыңыз. Бұл нұсқаулыктарға жүгінуден бас тарту Сіздің омыртқаңыздың зақымдалуына немесе жаракаттануға әкелі мүмкін.

Қорғаныс қолғаптарын пайдаланыңыз

⚠ Электрлік көрек көзін ұзак мерзім өшірген жағдайда өнімдер бұзылуы мүмкін.

⚠ Тоңазытқыш аспапты қозғалту уақытында (тазалау, орнату және т.с.с) балаларды олардың жаракаттануының алдын алу үшін бакылауда ұстасыңыз.

⚠ Аспаптың коршаған ортаниң температурасы техникалық мәліметтері бар кестеде көрсетілген климаттық санатқа сәйкес келетін ғимаратта орнатқан жөн:

Климаттық санат	Коршаған ортаниң температурасы
SN	+ 10°C-тан + 32°C-қа дейін
N	+ 16°C-тан + 32°C-қа дейін
ST	+ 16°C-тан + 38°C-қа дейін
T	+ 16°C-тан + 43°C-қа дейін

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Сіздің құрал R600 салқыннатқыш агентімен толтырылған (сервистік сертификатта және құралдың ішіндегі кестеде белгіленген), Сізге изобутан - жаныш болып таылатын табиги газ екендігін ескертеміз. Салқыннатқыш агенттің контурын абайызыз зақымдаған кезде ашық оттың кез келген тұрлармен немесе тұтанудың алеуетті көздерінен аулақ болыңыз және тоңазытқыш түрган ғимаратты мүкіят жеделтіңіз.

Ғимараттың көлемі бұйымдағы әрбір 8 г R600a салқыннату агентіне 1m³ құрауы тиіс. Сіздің нақты тоңазытқыштағы салқыннатқыш агенттің мөлшері тоңазытқыш ішіндегі төлкүжатты мәліметтері бар кестеде көрсетілген.

Ешқашанда зақымдалу белгісі бар тоңазытқышты қоспаңыз; егер Сізде бұйымыңың бүтінлігіне күмән туындағаса, авторландырылған сервистік орталыққа жүгініңіз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құрылғының ішінде электрлік құралдарды пайдаланбаңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құрылғының корпусында немесе ендірілетін құрылымда орналасқан жеделтіш тесіктерін бітеменіз!

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Салқыннату агенті контурының зақымдалуына жол бермеңіз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Еру процессін жылдамдату үшін өндіруші ұсынғаннан басқа, механикалық құрылғыларды немесе басқа да құралдарды пайдаланбаңыз.

Тығыздағыш зақымдалған жағдайда оны тез арада алмастыру бойынша шараларды колданыңыз.

Қантама материалдар қайталап өндеуге жатады

Тондургуч бөлүмдөн пайдалануу



KGZ

Артықбаш қыроо басып калбастығы үчүн тондурулушу керек болгон продуктуларды тыкандық менен ороо зарыл. Продуктуларды тондургуч бөлүмгө коюдан мурда аларды муздаткыч бөлүмдө муздатып алуу керек.

1. Жаңы продуктуларды тондурууга коюп жатканыңызда, алар мурда тонгон продуктуларга тийип калбастығына кам көрүңүз. Тондургуч бөлүмгө коюлуп жаткан продуктулар камераның арткы жана каптал дубалдарына тийбей турганы он. Эсизде болсун, продуктулардың сакталуу сапаты тондуруунун тездигиңен көз каранды.

2. Тондуруу учурунда тондургуч бөлмөнүн эшигин ачпоого аракет қылышы.

3. Продуктуларды туура сактоо жана тоңгон продуктуunu кийинчөрөк тезирэек эритип алуу үчүн аларды тондургуч бөлүмгө кичине порцияларда жайлыштырыңыз – бул алардың тез жана ишеничтүү тоңушуна өбөлгө түзөт. Продукту тондурууга коюлган датаны каттап баруу сунуш қылынат.

4. Электр камсыздоо үзүлүп калған, же болбосо муздаткыч прибор кокусунан өчүрүлүп, әрүү башталған учурларда, буюмдун муздаткыч бөлүмнүн эшигин ачпаганыңыз он. Бул тондургуч бөлүмдөгү темөн температуралы қылаа сактоо мүмкүнчүлүгүн берет.

5. Толук эмес эриген продуктудан жылуулук менен иштеле турган тамак даярдоо пайдаланыңыз.

6. Буюмдун муздаткыч бөлүмнүндө ичи толтурулган тоңуучу суюктук күнгөндиң көп убакытка калтырууга болбойт, айынса алардың ичинде тығыз бекитилген газдалған же кайнай турган суюсундуктар күнгөндиң көп убакытка калтырууга болбойт.

7. Эгерде айланы-чөйрөдөгү абанын температурасы көп убакыт бою 14 °C тан жогорулабаса, анда продуктуларды сактоо үчүн зарыл болгон температура алынбайт, бул болсо продуктулардың сакталуу мөөнөтүн кыскарат. Тондургуч камерадагы FNF системасы муз каткалаңын пайда болушуна жана продуктулардың бирин-бирине жабышып тоңуп калышына жол койбайт, пайдалануучу маал-маалы менен продуктуларды эритип тургуу көйгөйүнөн арылтат.

Аба заслонкасының жабылышы бөлүмдөгү температура 20 °C тан төмөн болгондо да прибордун нормалдуу иштешин, ошондой эле продуктуларды (2 кг) тондурууну тездедүүнү камсыз қылат.

Тондуруу бөлүмнүн жаңы продуктуларды коюудан 12 саат мурда аба заслонкасын минималдуу абалга келтирип орнотуу керек (муздаткыч бөлүмдөгү температуралы төмөндейтүү үчүн) жана продукту коюлғандан кийин 24 саат өтүп, продуктулар тоңуп бүткөндөн кийин, заслонканы максималдуу ачылған абалга келтирип коюу керек.

Тамак-аш сактоо мөөнөтүү түрлөрүнө жараша болот. Ат -18 ° C:

- балық, колбаса, 6 айға чейин наң азыктары;
- сыр, канаттуулар, 9 ай эт чейин;
- жашылчалар, мөмө-жемиштер, жана 12 ай.

Муздаткыч бөлүмдөн пайдалануу

KGZ

Муздаткыч бөлүмдөгү температура терморегулятордун кулагы менен орнотулган абалга ылайык түрдө автоматтык түрдө жөнгө салынып турат.

Терморегуляторду ортонку ЕСО абалына орнотууну сунуш кылабыз.

Муздаткыча продуктуларды сактоонун эн жакшы шарттарын камсыз кылуу үчүн төмөнкү сунуштарга баш ийиниз: туураэмс сактаганда эң жакшы продуктулар да бат айныйт. Жалпы кабыл алынган эрежелерге каршы болсо да, эсиизде болсун, даярдалган продуктуларды жанаыларына караганда аз убакыт сактоо керек. Муздаткыч бөлүм абдан ынгайлуу текчелер менен жабдылган болуп, атайын бағыттоочулардын жардамында алардын бийиктигин жөнгө салууга болот, бул болсо ири кутуларды жана узун бөтөлкөлөрдү да жайлаштыруу мүмкүнчүлүгүн берет.

Продуктулар	Муздаткычта жайлаштырылышы
Жаны балык жана эт	Жашылча ящиктеринин үстүндөгү текчеде.
Жаны сыр	Жашылча ящиктеринин үстүндөгү текчеде.
Даяр продуктулар	Каалагандай текчеде
Колбаса, нан, шоколад	Каалагандай текчеде
Мемөлөр жана жашылчалар	Жашылчалар үчүн ящиктерде
Жумуртка	Эшиктин текчелеринде
Май жана маргарин	Эшиктин текчелеринде
Бөтөлкөдөгү продуктулар, суусундуктар, сүт	Эшиктин текчелеринде

Муздаткычта пияз, көк пияз жана сарымсак, банан (карайып кетиши мүмкүн), цитрус, картофель жана тамыр жемиштерди сактоого болбойт (аларды караңы, кургак жерде сактоо керек).

Орнату және іске қосу

(i) Indesit

KZ

Тоңазытқышты тиімді және сенімді жұмысын қамтамасыз ету үшін дұрыс орнату қажет.

Желдету

Тоңазытқыштың компрессоры мен конденсаторы жұмыс процессинде қызыды, сондыктан да жеткілікті желдетуді қамтамасыз ету қажет. Тоңазытқыш қалыпты ылғалдылықта жақсы желдетілетін ғимаратта орнатылған болуы тиіс. Тоңазытқыштарды жоғары ылғалдылықты ғимаратта, мысалы, ванна бөлмесінде, жертөлөрде орнатуға тыыйым салынады. Онату кезінде құралдың артқы және бүйірлік жақтарында 5 см мини малдық саңылаулардың және ауаның еркін айналымы үшін жоғары жағынан 10 см саңылауды қамтамасыз етіңіз. Құралдың артқы жағынан ауаның қозғалысын жаппаңыз.

Жылу көздеріне жақын жерге орналастырмаыз

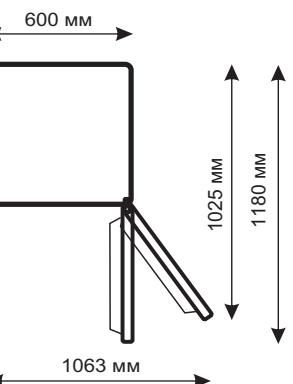
Тоңазытқыштарды олар тікелей күн сөүлесінің әсерінде немесе жылу көздерінің жаңында болатындей орнатпаған жөн (асүй плитасы, духовка, камин).

Тегістөу

Тоңазытқыштың жақсы жұмыс істеуі үшін оның тегіс бетте болуы маңызды. Тоңазытқышты орынна орнатқаннан кейін оның алдыңғы бөлігіндегі реттегіш тіректерді айналдыру жолымен оның күйін реттеңіз. Тоңазытқыштың артқа қарай көлбей 5°-тан аспауы тиіс.

Есік ойықтарын (ені мен биіктігі), баспалдақ аралықтарын және т.с.с. құралды таңдалған орынға орын ауыстыруға болатындығына көз жеткізу үшін ертерек өлшеңіз (ені мен биіктігі).

Суыту құралының жұмышы өлшемдері.



Электр желісіне қосу

Тоңазытқыш 1-санаттагы электр тогымен закымдалудан корғау деңгейі бойынша орындалған және электр желісіне жерге тұйықтаушы контактісі бар қос полюсті розетканың көмегімен қосылады. Электр желісіне қосу алдында көз жеткізіңіз:

– желінің кернеуі есік жақтан салқындану бөлімінің он жаң бөлігіндегі кестеде көрсетілген мәліметтерге сәйкес келетіндігіне, дәлірек ~ 220-240В;

– электрлік розетканың жерге тұйықтаушы контактісі тікелей электрлі түрде электрлік желінің коректік кабелінің жерге тұйықтаушы кабелімен жалғанған (жалғашы сым 10 А кем емес токка есептелген болуы тиіс);

– розетка мен айыр бір типті; егер айыр розеткаға сәйкес келмесе, розетканы коректік шнурдың айрынына сәйкес келетініне ауыстырыған жөн (жұмыстарды білдіктің электрик орындауы тиіс).

Тоңазытқыш Сіз розеткаға үнемі қол жеткізе алатында түрде орнатылған болуы тиіс. Осы нұсқаулықта баяндалған үлкен қуаттылықтағы түрмистік құралдардың қауіпсіздік талаптарын бұзу арқылы қосылған тоңа зықыш әлеуетті қауіпті болып табылады. Екі сымды электр желісіне тікелей қосылатын тоңазытқышты атаулы кернеу диапазонының келесі мәндерінің параметрлеріне ие қорғанысты өшіру құрылғысымен пайдаланады – 220 дез 240 В/50 Гц, іске қосылу шегі – 30 мА артық емес, іске қосылудың нақтылы уақыты – 0,1 с. Электрлік желі 16 А есептелген қорғаныс құрылғысына ие болуы тиіс. Тоңазыту құрылғысын ток жұқтемелерінен ақындау бар қорғаныска ие электр желісіне қосуға тыыйымсалынады.

Ондіруші денсаулық пен жеке меншікке зиян келтіргені үшін жауапкершілік алмайды, егер ол орнатудың көрсетілген нормаларын сактамаудан туындаған болса.

НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

Аспапты орнатып жатқан кезде, қуат сымының қысылып қалмағанына және бүлінбегеніне көз жеткізіңіз.

НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ

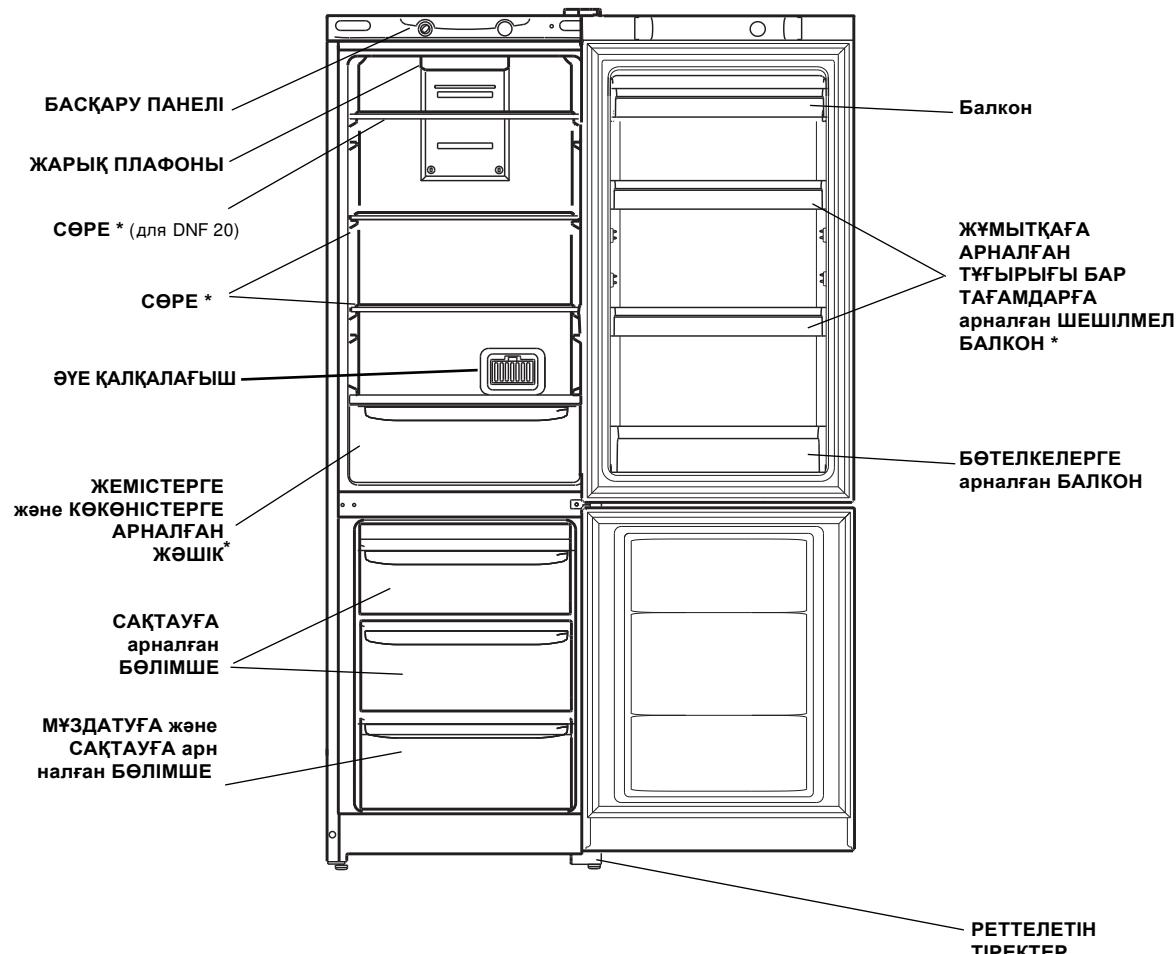
Көп орынды тасымала розеткаларды (ұзартқыштарды) немесе тасымалы қуат көздерін аспаптың артына қойманыз.

НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ! Орнатудан кейін тасы малдаудан соң салқыннатқыш агент тиісті түрде таралғанына сенімді болуы үшін тоңазытқыштың электр желісіне қоспас бүрын шамамен үш сағаттай күтіңіз – бұл тоңазытқыштың дұрыс жұмыс істеуінің қажет.

Пайдалануды бастар алдында тоңазытқыштың салқыннату және мұздату камераларының ішкі беттерін ас содасының ерітіндісімен жуу қажет. Сіз тоңазытқыштың электр желісіне қосқаннан кейін термиялық реттегіштің тутқасын орташа күйге қойыңыз, бірнеше сағаттан кейін Сіз өнімдерді салқыннату және мұздату бөлімдеріне коя аласыз. Саңылаудың артқы қабыргасы мен компрессор арасындағы ТАСЫМАЛДАУ КЕРГІШТЕРІН, сонымен қатар құралды сырғудан үстап тұратын басқа да көргіштер мен жапсырғыш таспалады АЛЫП ТАСТАНЫЗ! Егер құралдың полимерді үлдірден жасалған қорғаныс қабаты болса, оны бөлшектердің лакты бояулы жабынын немесе полимерлі жабынын зақымдағ алмай, сақтық шараларын сактайтындырып, мұқият алыңыз.

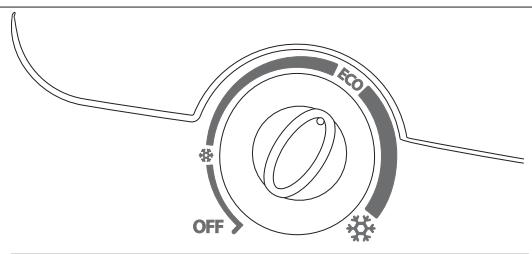
Жалпы түрі

ITR 4180 W, ITR 4180 S, ITR 4180 E
ITD 4180 W, ITD 4180 S
ITS 4180 W, ITS 4180 S



* Саны және/немесе орналасуы бойынша түрленіп отыратын бөлшектер

Басқару панелі



• ТЕРМОРЕТЕГИШТІҚ ТҮТҚАСЫ

Тұтқа мұздату камерасында температуралы реттеу үшін пайдаланылады.

- OFF - Өшірілі;
- ECO - онтайлы режим;
- ✿ - минималдық салындарту;
- ✿ - максималдық салындарту;

Орнотуу жана ишке түшүрүү

Мұздатқыч натыйжалуу жана ишеничтүү иштеши үчүн аны туура орнотуу зарыл.

Желдетүү

Мұздатқычтын компрессору менен конденсатору иш учурунда кызыт, андиктан жетиштүү деңгээлдеги кошумча желдетүүнү камсыздоо зарыл. Мұздатқычың нормалдуу нымдуулукка ээ болгон жана жакшы желдетиле турган бөлмөде орнотулууга тийиш. Мұздатқычты жогору нымдуулукка ээболгон бөлмөде, мисалы, ваннакана, жертелдө орнотууга тыюу салынат.

Орнотуп жатканда айланасында аба эркін айланышы үчүн прибордун арткы жана жактарынан 5 см, ал эми жогору жагынан 10 см аралык калтырыңыз.

Прибордун арт жагында абанын жолун тосуп койбонуз.

Жылуулук булагына жакын орнотпонуз

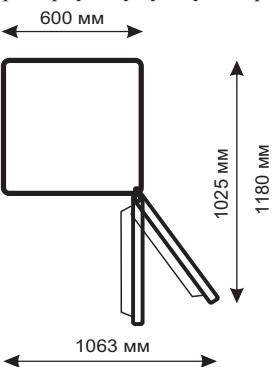
Мұздатқычты жылуулук булагына (ашкана плиталары, духовкалар, каминдер) жакын жерге, же болбосо күндүн нуру түздөн-түз түшүп турган жерге орнотууга болбойт.

Түздео

Мыкты иштеши үчүн мұздатқыч тегиз жерге орнотулған болууга тийиш. Мұздатқыч керектүү жерге орнотулғандан кийин анын абалын алды жагындағы түздеочу таянычтарды айландыруу аркылуу тегиздөніз. Мұздатқычтын арт жакка болгон жантыктығы 5° тен ашпоого тийиш.

Орноту үчүн тандалған жерге приборду алып баруу мүмкүн болушу үчүн мурданан эшиктин өлчөмдерүүн, тепкичин аралыктарын жанаб. у. с. өлчөп алыңыз.

Мұздатқыч прибордун жумушчу габариттери.



Электр тармагына улоо

Мұздатқыч 1 класс электр тогунан жабыркоодон коргоо деңгээлинде жаратылған жана электр тармагына токту жерге кийириүүчү зым менен камсыздалған эки уюлдуу розетка жардамында уланат.

Электр тармагына улануудан мурда көнүл бурунуз:

- тармактагы чыңалуу эшик жактан алганда мұздатқыч бөлүмдүн он жагына орнотулған табличкада көрсөтүлгөн маалыматтарга туура келет, атап айтканда ~ 220-240В;

- электр розетканын токту жерге кийириүүчү контакты электр тармактын камсыздоочу кабелинин токту жерге кийириүүчү зымына түздөн-түз уланганбы (туташтыруучу зым 10 А дән көп болбогон токко болжолдонғон болууга тийиш);

– розетка менен вилка бирдейбі; эгерде вилкарозеткага туура келбесе, анда розетканы камсыздоочшнурдун вилкасына туура келген түрүн алмаштыруу керек (ишти тажрыйбалуу электрик аткарууга тийиш);

Мұздатқыч Сиз дайыма розеткага жете алғандай кылыш орнотулууга тийиш; Ушул колдонмода баяндалған өндүү чоң кубаттуулукка ээ үй-тиричилик приборлорунун коопсуздук талаптары бузулган түрдө электр тармакка уланган мұздатқыч салыстырмалуу кооптуу саналат. Түздөн-түз эки зымдуу электр тармакка улана турган мұздатқычтан төмөнкүдөй параметрлерге ээ коргоочуузычүү курулма (KYK) менен пайдаланышат: номинал чыңалуунун диапазону – 220 дән 240 В ко чейин/ 50 Гц, иштеп кетүү босогосу – 30 мА дән көпэмес, иштеп кетүүнүн номинал убактысы – 0,1 с. Электр тармагы 16 А ге болжолдонғон коргоочуу курулмага ээ болушукерек. Мұздатуучу приборду токтун ашишынан коргойалбай турган электр тармагына уланганга тыюу салынат.

Эгерде көрсөтүлгөн нормаларға баш ийбеген түрдө кишинин дән соолугуна жана буюмга зыян жетсе, өндүрүүчүү жоопкерчиликті мойнуна албайт.

КӨҢҮЛ БУРУҢУЗ

Приборду орнотуп жатканда, токтун шнуру кысылып калбагандығына жана бузулбагандығы на ишеним пайда кылышыз.

КӨҢҮЛ БУРУҢУЗ

Көп көзөнектүү көчмө розетканы (узартылған) же көчмө ток булагын прибордун арт жагына койбонуз.

КӨҢҮЛ БУРУҢУЗ!

Мұздатқыч орнотулғанданкүн электр тармагына улоодон мурда болжол менен үч saat күтүүкөрек, бул мезгилдин ичинде унаада ташып алыпкелинген мұздатқычтагы хладагент корпус бөюнчабирдей таралат, – бул мұздатқыч мыкты иштешиүчүн абдан зарыл.

Мұздатқычты баштап ишке түшүрүүдөн мурда буюм дун мұздатқыч жана тондургуч бөлүмдөрүнүн беттерин ичилүүчү соданын эритмесинде тыкандык менен жууш көрек.

Мұздатқычты электр тармагына улаганыңыздан кийин терморегулятордун туткасын ортоңку абалга орнотунуз.

Бир нече saatтан кийин продуктуларыңызды мұздатқыч жана тондургуч бөлмөлөргө койсонуз болот.

Компрессор менен текке арткы дубалынын ортосунан ТАШУУ МЕЗГИЛИНДЕ КОЮЛГАН ТАКТАЙЛАРДЫ, ошондой эле прибордун козголгуч бөлүктөрүн жылуудан кармап турруу үчүн коюлган башка жыгач жана желим тасмаларды алып салыңыз.

Эгерде приборго коргоочу полимердик плёнкачапталған болсо, анда буюм тетиктеринин полимердиккаптоосу менен анын лак-боёктөрүнен зыян жетпегендейкылып аларды ақырындык менен сыйрып алыңыз.

Бүомдун сүрөттөлүшү

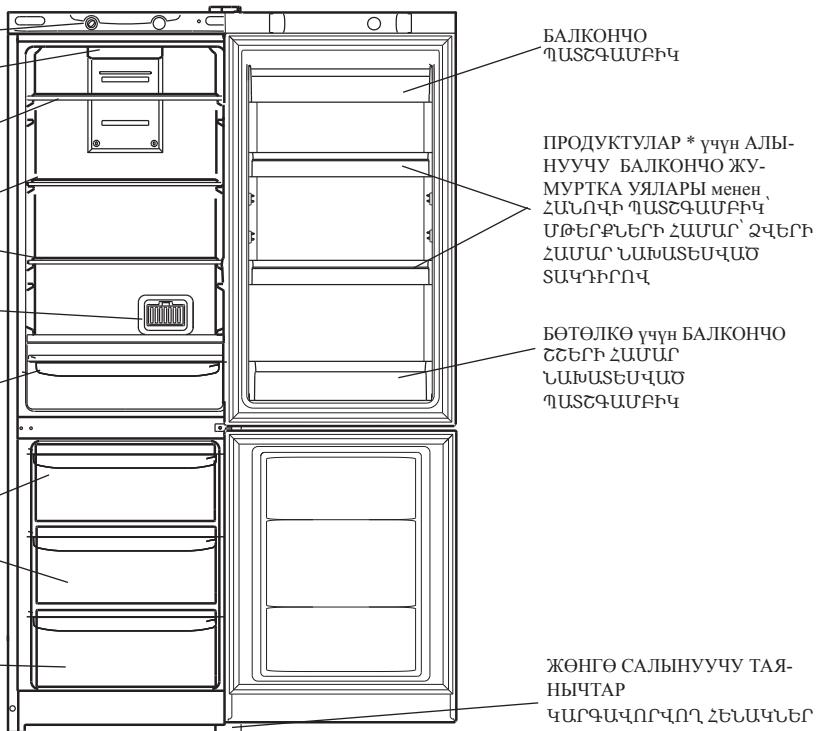
Артаңыраңызғы նկараларнан

Жалпы көрүнүшү Лингвистикалык түбүр

KGZ

AM

алпы көрүнгүшү
ІТР 4180 W, ІТР 4180 S, ІТР 4180 E
іжадынчылар түбөр
ІТД 4180 W, ІТД 4180 S
ІТС 4180 W, ІТС 4180 S



* Саны жана/же жайлашуусы боюнчы өзгөрүүгө учурашы мүмкүн болгон тетиктер
* Ушатыр, пропнур կարող են տպանակե, բայ բանակի և կամ դիրքի

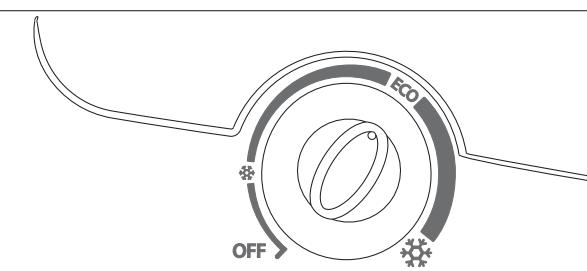
Башкаруу панели

Կառավարման վահանակ

- **ТЕРМОРЕГУЛЯТОРДУН КУЛАГЫ**
Терморегулятордун кулагынан муздаткыч камерадагы температуралары жөнгө салууда пайдаланылат.

OFF- өчүрүлгөн;
ECO- оптималдуу режим;

✿ - минималдуу муздатуу;
✿ - максималдуу муздатуу.



- ԶԵՐՄԱԿԱՐԳԱՎՈՐԻՉԻ ԲՈՒԱԿ
Բոնակն օգտագործելում է սանցարանային
խցիկում շերմաստիճանի կարգավորման համար

OFF- անջատված է

ECO- օպտիմալ ռեժիմ

 - * - նվազագույն սարեցում
 - ☀ - առավելագույն սարեցում

Тоңазытқыш бөлімшесін пайдалану

 Indesit

Тоңазытқыш бөлімшениң ішінде температура термореттегіш тұтқасының орнатылған қалпына сәйкес автоматты түрде реттеледі.

Біз термопреттегішті ортаңғы қалыпқа қоюды үсынамыз.

Тағамдарды жақсы сақтаумен қамтамасыз ету маңызында төмөндегі ұсыныстарды ұстанының дүрыс сақтамаған жағдайда тіпті ең балғын тағамдар да тез бұзылады. Берімізге белгілі пікірге қарамастан, есте сақтаңыз, балғын тағамдарға қарағанда, пісірілген тағамдар аз уақыт сақталады.

Азықтұліктер	Тоңазытқышта орналасуы
Балғын балық және ет	Жеміс-жидек жәшігінің үстіндегі сәре
Балғын ірімшік	Жемісқожидек жәшігінің үстіндегі сәре
Дайын өнімдер	Кез келген сәре
Шұжық, нан, шоколад	Кез келген сәре
Жемісқожидектер	Жемісқожидектерге арналған жәшік
Жұмыртқалар	Есіктің сәрелерінде
Май және маргарин	Есіктің сәрелерінде
Бетелкедегі тағамдар, сусын, сүт	Есіктің сәрелерінде

Тоңазытқышта пияз және сарымсақ, банан (олар қарайып кетуі мүмкін), цитрустер, картоп және тамыр тағамдарын (оларды құрғақ қараңғы жерге қойыңыз) **сактауға болмайды**

Тоңазытқышқа сүйкітыларды ылғалдылық дәрежесін ұлғайтып алмас үшін қақпақсыз ыдыстарда қоймацыз. Бұл тоңазытқыш бөлімшедегі температуралың улғаюына ақеледі.

Full No Frost (FNF) сүйту жүйесі тоңазытқыш камерасының жоғары бөлігінде орналасқан вентиляциялық торлардың болуымен ерекшеленеді. Энэ жүйесі суды жойып, қыраудың қалыптасуына қарсы тұратын сүйк ауаның үздікісіз айналуын қамтамасыз етеді. Азық-түлікті және ауыр заттарды вентиляциялық торлар жабылып қалмас үшін және коденсант қалыптаспас үшін камераның артқы кабыргасына тақап койманыз.

Мұздатқыш бөлімшесін пайдалану

KZ

Мұздатуға арналған тәғамдарды артық қырау тұрып қалмас үшін мүқият орау керек. Тәғамдарды мұздатқыш бөлімшеге қоймас бұрын оларды тоңа-зытқыш бөлімшеде салқындастып алыңыз.

1. Жартылай мұзы еріген тәғамдарды, қайта қатыруға болмайды оларды ге сағат ішінде жеуге болатын тәғамдарды дайындау үшін пайдаланыңыз,

2. Балғын тәғамдарды мұздатқан кезде олардың бұрын мұздатылған тәғамдарға жанасуына жол берменіз.

Мұздатқыш бөлімшеге салынған тәғамдар артқы және жан-жактағы қабыргаларға тимегені жөн. Есте сақтаңыз, тәғамдардың сақталуы мұздатылу жылдамдығына байланысты.

3. Мұздатылу кезінде мұздатқыш бөлімшениң есігін ашпауға тырысыңыз.

4. Дұрыс сақтау және кейін жеңіл еріту үшін мұздатқыш бөлімшеге тәғамдарды бөлшектермен салыңыз – бұл тез және сенімді мұздатуға мүмкіндік береді. Мұздату күні жазылған жазба жүргізуі үсінамыз.

5. Электр қорегістен шықкан жағдайда мұздатын бөлімнің есігін ашпаңыз. Бұл мұздатқыш бөліміндегі температуралы 15 сағатқа дейін -9°C сақтауға көмектеседі.

6. Мұздатқыш белімшеге шыны ыдыстардағы қатып қалатын сұйықтықтарды ұзақ уақытқа салмаңыз, әсіресе егер оларды тығыз жабылған газды сусындар болатын болса. Кристалданған сұйықтық ыдысты сындырып жіберуі мүмкін.

7. Егер қоршаған орта температурасы ұзақ уақыт бойы 14°C-тан аспаса, онда тәғамдарды сақтауға қажетті температура болмайды, бұл тәғамдарды сақтау уақытын қысқартады.

Тәғамның жарамдылық мерзімі олардың түріне байланысты:

- 18 ° С температурада:
 - балық, шұжық, наң өнімдері - 6 айға дейін;
 - ірімшік, құс еті, ет 9 айға дейін;
 - кекөністер, жемістер 12 айға дейін.

Коопсуздук – бул жакшы адат



△ Жарылуу коопу болгон объекттерди, ошону менен катар прибордогу өрт алуучу суюктугу болгон аэрозолдук баллондорду чогултуп сактоғо болбойт.

△ Салмагынын оордугунан жабырко мүмкүн. Продукциянызды жылдыру жана орноту үчүн эки же андан көп адамдың жардамынан пайдаланыңыз. Бул көрсөтмелдерден баш тартуу Сиздин омуртканыздын жабыркашына же майып болуп калышыңызга алып келиши мүмкүн. Сактоочу кол каптардан пайдаланыңыз.

△ Электр камсыздоо көпкө токтолтулган учурда продуктудар жыттанып калышы мүмкүн.

△ Мұздатқыш прибор менен иш жасаган (тазалоо, орноту жана у. с.) учурда балдар жабыр тартпастығы үчүн аларды көздөн качырбанды.

△ Приборду температурасы айлана-чөйрөнүн температурасы техникалық маалыматтар жазылған жадыбалда көрсөтүлгөн климаттык класска туура келген бөлмөгө орнотунуз.

Климаттык классы	Айлана-чөйрөнүн температурасы
SN	+10 °С тан + 32 °С ка чейин
N	+16 °С тан + 32 °С ка чейин
ST	+16 °С тан + 38 °С ка чейин
T	+16 °С тан + 43 °С ка чейин

! Бул колдонмону сактап коюнуз Буюмду сатканда, бирөөгө пайдаланууга бергенде же жаңы квартирага көчкөнде анын эсси андан пайдалануу жана ага кызмат көрсөтүү өрежелери менен таанышыши үчүн колдонмо мұздатқыш менен чогуу сакталууга тийиш. ! Колдонмону көнүл коюп окуп чыгыңыз: анда мұздатқычнызды орноту жана андан кантап коопсуз пайдалануу боюнча керектүү маалыматтар бар.

△ Мұздатқыш бөлмөнүн ичинде пайдалануу үчүн иштелген. Эч качан мұздатқыштан тышта, гаражда жана у. с. жерлерде пайдаланбаңыз.

△ Бул прибор продуктударды тондуруу жана тонгондорун тондуругчы бөлмөсүндө сактоо жана жаңы продуктударды мұздатқыш бөлмөсүндө сактоого арналған.

△ Алсыз, ақыл жана сөзгирлик жағынан жөндөмдүүлүгү начар же болбосо түрмуштук билим жана тажрыйбага ээ болбогон адамдар (ошондой эле жаш балдар)га, эгерде алар прибордун коопсуздугу үчүн жооптуу адамдын көрсөтмесүн албаган болсо, же анын көзөмөлү астында болбосо, мұздатқыштан пайдаланууга болбойт. Прибор менен ойнобустуру үчүн жаш балдар ар дайым көзөмөл астында болууга тийиш.

Прибор бузуктугу учурунда электр тогу урбастыгы үчүн мұздатқышка нымдуу колунуз менен тие көрбөңүз.

△ Узарткыч жана улагычтан (переходник) пайдаланбаңыз! Мынрай жағдай ыктымалдуу өрт чыгуу коркунучун түтүрдүрүүчүү узарткыч жана улагычтарды, ошондой эле кесили-ши керектелүүчүү кубаттуулукка түрү келбegen туташтыруу чабалдерди пайдалануунун натыйжасында чыккан өрт үчүн жоопкерчилики мойнана албайт.

Вилканы розеткадан суурғанда зымынан кармап тартаңыз: бул абдан кооптуу. Камсыздоо шнуру жараксыз абалга келгенде даярдоочу же анын өкүлүнөн алынган атайын шнур же комплект менен алмаштыру керек. Кабелди алмаштыруу тажрыйбалуу адис тарабынан ишке ашырылууга тийиш.

△ Мұздатқыштын ички мұздатуучу беттерин кол менен кармабаңыз, айныksа колунуз нымдуу болсо. Тондуругчутан эми гана алынған мұздун бөлүгүн оозунузга сала көрбөңүз, - антсөнөз жергиліктүү үшүккө чалдырышыңыз мүмкүн.

△ Мұздатқышты жууш же ага кызмат көрсөтүү боюнча ар кандай ишти аткаруудан мурда аны тармактан үзүнүз.

△ Эгерде мұздатқышты эшиги күлпүлануучу эски мұздатқыштын ордуна алган болсонуз, анда эски мұздатқышты таштап жиберүүдөн мурда, балдар ойноп жатып анын ичинде күлпүланып калбастығы үчүн анын ичиндеги күлпүсүн иштеп чыгарып салыңыз же таптакыр мұздатқыштан чыгарып алыңыз, муну менен кооптун алдын алған болосуз.

△ Адаттан тыш жағдайлар туулган учурда мұздатқышты тармактан үзүп, кепилдик документтінде (сервис сертификатында) телефону көрсөтүлгөн сервис борборуна телефон чалыңыз.

△ Мұздатқыштын түзүлүшүн өзгөртүүгө жана өндүрүүчү тара-бынан кепилдик ремонттун жүргүзүү укугу берилбен адамдын кийлигүшүсүнө тьюю салынат.

△ Бензин, башка өрт алуучу суюктуларды жана газды мұздатқыш жана башка электр прибордун ичинде же жакын жерде сактабаңыз жана алардан пайдаланбаңыз.

△ КӨҢҮЛ БУРУУ Мұздатқыштын арт жагы (конденсатордун решеткасы) газ плитасын туташтырууда пайдаланыла турган ийилгич металл түтүккө, ошондой эле газ жана суу менен кам-сыз қыла турган металл түтүктөргө, башка приборлордун электрзымдарына тийип турушуна тьюю салынат.

КӨҢҮЛ БУРУУ Эскерте кетебиз, Сиздин приборунузга R600a (белгиси сервис сертификатында жана прибордун ичиндеги табличкада берилген) хладагентti куюлган, ал табигый газ – изобутан болуп, өрт алуу касиетине ээ. Кокусун хладагенттин контурunda бузулуш болуп калса, анда мұздатқышты ар кандай ачык жалындан же женил өрт чыгышы мүмкүн болгон булактан этияттаңыз жана мұздатқыш турган бөлмөнү қылдаттык менен желдетиңиз. Буюмдагы R600a хладагенттин ар 3 граммы үчүн бөлмөнүн 1 м³ көлөмү туура келиши керек. Сиздин буюмунузга куюлган хладагенттин саны мұздатқычныздын ичиндеги паспорттук маалыматтар менен кошо жазылған табличкада көрсөтүлгөн. Бузулгандык белгилери болгон мұздатқышты эч качан ишке түшүрбөңүз; егерде Сизде буюмдун ишке жарактуулугуна шек туулса, авторлук укугунда ээ сервис борборуна кайрылыңыз.

КӨҢҮЛ БУРУУ Буюмдун ичинде электр приборорунан пайдаланбаңыз.

КӨҢҮЛ БУРУУ Буюмдун корпусундагы же ага кошумча кылышынан конструкциялардагы желдеткич көзөнектөрүн тосуп койбонуз.

КӨҢҮЛ БУРУУ Хладагенттин контурун бузулушуна жол койбонуз.

КӨҢҮЛ БУРУУ Эрүү процессин тездетүү үчүн даярдоочу тарабынан сунуш кылышынан башка курулма же каражжатардан пайдаланбаңыз. Тыгыздаочу жараксыз абалга келген учурда аны кечитирбей ошоттуруу чарапаларын көрүнүз.

Прибор салынған материалдар кайра иштетилүүгө жана символ жардамында белгиленүүгө тийиш.

Приборду кайрадан электр тармагына кошуу (мисалы, кокустан очуп калғанда) 5–10 минуттан кийин гана ишке ашырылат.

Тоңазытқыш бөлімшелеріндегі температура

Ете жоғары

- Тексерініз:
- бөлімшелердің есіктерінің тығыз жабық екенін, есіктердегі тығыздығындағы шартардың закымданбағанынм
 - термореттегіш тұтқасының дұрыс қалыпта тұрғанынм
 - бөлімшелердің тағамдармен тым толып кетпегенінм
 - бөлімшелердің есіктерін көп ашпағанызыды.

Тоңазытқыш бөліміндегі тағамдар шектен тыыс салқындауды

Тексерініз:

- термореттегіш тұтқасының дұрыс қалыпта тұрғанынм
- тоңазытқыштың артқы қабырғасын тимесін – ол ете сүйк.

Компрессор үнемі жұмыс істеп тұрады

Тексерініз:

- тоңазытқыш есіктері тығыз жабылатындығын және жиі ашылмайтындығынм
- бөлме ішіндегі температура ете жоғары еместігінм
- термореттегіш тұтқасының дұрыс қалыпта тұрғанын.

Тоңазытқыш жұмыс істеп тұрғанда қатты шулайды

Тексерініз:

- тоңазытқыштың тегіс тұрғанынм
- тоңазытқыштың басқа заттарға тимей тұрғанын (мысалы, жиназдарға).

Салынадату жүйесінің ішінде айналатын хладагент, компрессор жұмыс істеп тұрмаса да, шамалы бүлкілдеуі мүмкін. Аландамаңыз, бұл қалыпты нәрсе.

Тоңазытқыштың бөлімінде су жиналады

Тексерініз:

- сорғыту тесіктері бітеліп қалмасын. Құралдың электр жабдығы жұмыс істеп тұрғанда термореттегіштің және компрессордың тиісті дыбыстары қалыпты болып табылады.

Егер тексергеннен кейін де тоңазытқыш дұрыс жұмыс істемесе, **INDESIT** маркасының өнімдеріне қызмет көрсететін авторландырылған сервис орталығымен хабарласыңыз.

Кез келген жуу немесе қызмет көрсету өрекеттерін орында мас бұрын, тоңазытқыштың электр желісінен ажыратыныз.

Тоңазытқыш және Мұздатқыш бөлімдерін еріту.

Full No Forst сұйыту жүйесінде еріту автоматты тұрде жүреділ.

Таймер кезеңмен жылытатын элементті қосады, бұға айналдырыштан «тоң басқан қабат» ериділ Еріген су арналар бойынша кампрессор астындағы ванночкаға ағып, онда бұға айналады.

Қызмет көрсету және күтім жасау.

Сіздің тоңазытқышыңыз ісі шықпайтын гигиеналық құралдардан жасалған. Осы ерекшеліктердің сактау үшін ісі өткір тағамдардытығызжабылатын контейнер ыдыстарға сақтаңыздар. Олардың ісін тоңазытқыштан кетіру қын болады.

Тоңазытқыштың ішкі және сыртқы жақтарын жылжылғысуудағы ассодасының ерітіндісінде ылғалданған, губка немесе жұмсақ шүберекпен жуынызл. Ас содасы болмаған жағдайда, бейтарап жуғыш заттарды пайдаланыңыз.

Органикалық еріткіштерді, аброзивті, хлорлы және құрамында аммиак бар заттарды ешқашан пайдаланбаңыз.

Құрамында майы бар тағамдар (майонез, есімдік майлары немесе малдың майы және тлб.) тоңазытқыш прибордың камерасының тығыздығышына немесе пластмассасына ақкан жағдайда, оны дереу бейтарап жуу құралымен сүртіп тастаңыз.

Барлық алынатын бөліктерін сабын ерітіндісімен немесе жуғыш құралымен жууга болады. Оларды сонымен қатар ыдыс жуатын машинада жууга болады. Есіцизде сақтаңыз, барлық алынатын заттарды тоңазытқышқа қайта қояр алдында жақсылап кептіріп алыңыз.

Шаң тоңазытқыштың конденсаторына жиналып қалуы мүмкін және оның қалыпты жұмысына кедерігі келтіріп мүмкін. Тоңазытқыштың артқы қабырғасын тиісті насадкаларды ізізіп мүқият шансорғышпен сору керек.

Егер тоңазытқышты ұзақ уақыт пайдаланбайтын болсаныз, оны ерітіп алыңыз, ішін жақсылап жуыңыз және жағымсыз ісі және өрмектер болып қалмас үшін есіктерін ашық қалдырыңыз.

Термо реттегіштің және компрессордың тиісті дыбыстары құралдың электр жабдықтары жұмыс істегендеге шығатын қалыпты дыбыс болып табылады.

Жарықтандыру шамын ауыстыру (кеңілдік бойынша жөндеу болып табылмайды).

Айырды розеткадан шығарып, тоңазытқышты желіден ажыратыныз. Ішкі жарықтандыру шамдары, жарықтандыру плафони корпусының ішінде орналасқан.

Лампаны бұраңыз да, оны – суретте көрсетілгенге ұқсасына алмастырыңыз (қуаттылығы 1 Вт артық емес)